



# வலம்புரி

Palampuri

ஆசியா கண்டத்தில் முதலாம்  
கரத் தொழிற்சாலையில்  
கிருந்து தயாரிக்கப்பட்டது

ரா  
ம்  
கோ

RAMCO CEMENTS LTD  
RAMCO CEMENT

சீமெந்து

சங்கு 04

வள்ளுவர் ஆண்டு 2034

புரட்டாதி 26

திங்கட்கிழமை

(13.10.2003)

தொலைபேசி - 2223378

ஒலி 298

## படையினரின் தாக்குதலை கண்டித்து

## கண்காணிப்புக் குழு அலுவலகம் முன்

## ஊடகவியலாளர்கள் நேற்று மறியல்

## வீதிப் போக்குவரத்துத் தடைப்பட்டது



பலத்த சர்ச்சைகளின் மத்தியில் பொலிஸ்மா அதிபருக்கு மேலும் ஒருவருடம் சேவை நீடிப்பு

**பலத்த சர்ச்சைகளின் மத்தியில் பொலிஸ்மா அதிபருக்கு மேலும் ஒருவருடம் சேவை நீடிப்பு**  
(கொழும்பு)  
பாரிய சர்ச்சைகளுக்கு மத்தியில் ஐ.தே.முன்னணி அரசாங்கத்தின் சிபார்சின் பேரில் பொலிஸ்மா அதிபர் ரி.ஈ.ஆனந்தராஜாவுக்கு ஐனாதிபதி மேலும் ஒரு வருட சேவை நீடிப்பு வழங்கியுள்ளார். சர்ச்சை ஒன்றில் சிக்கியுள்ள பொலிஸ்மா அதிபர் சேவையில் இருந்து இன்று ஓய்வு பெற இருந்தார். இருந்த போதும் கடைசி நேரத்தில் ஐனாதிபதி அவருக்கு சேவை நீடிப்பு வழங்கியுள்ளார். இவரின் சேவை நீடிப்பு உள்துறை அமைச்சர் ஜோன் அமரதுங்காவினால் ஐனாதிபதிக்கு சிபார்சு செய்யப்பட்டிருந்தது. இத்தீர்மானம் அமைச்சரவையால் ஏற்றுக் கொள்ளப்பட்டது.  
போதைப் பொருள் வியாபாரி (10ம் பக்கம் பார்க்க)

**படையினரால் செய்தியாளர்கள் தாக்கப்பட்ட சம்பவத்தைக் கண்டித்து யாழ்.மாவட்ட போர்நிறுத்தக் கண்காணிப்புக்குழு அலுவலகம் முன்பாக நேற்று முற்பகல் குடாநாட்டுப் பத்திரிகையாளர்கள் திரண்டு சென்று மறியல் போராட்டத்தில் ஈடுபட்டனர்.**

யாழ்ப்பாண ஊடகவியலாளர் சங்கத்தின் ஏற்பாட்டில் இடம் பெற்ற இம் மறியல் போராட்டத்தில் பெருமளவான பத்திரிகையாளர்களும் பொது அமைப்புக்களும் கலந்து கொண்டன.

நல்லூர் கோயில் வீதியில் அமைந்துள்ள போர் நிறுத்தக் கண்காணிப்புக் குழு அலுவலகம் முன்பாக நேற்று முற்பகல் 10.30 மணி யளவில் திரண்ட பத்திரிகையாளர்களும் பொது அமைப்புக்களும், செய்தி சேகரிக்கச் சென்ற பத்திரிகையாளர்களைப் படையினர் தாக்கிய மையக் கண்டித்து மறியல் (10ம் பக்கம் பார்க்க)

## போராட்டங்களைக் கூட்டாக முன்னெடுக்கும் ஸ்ரீ.க.கட்சியின் வேண்டுகோளை ஜே.வி.பியினர் நிராகரித்தனர்

(கொழும்பு)  
எதிர்க்கட்சிகளின் கூட்டு எதிர்ப்புப் போராட்டம் ஒன்றை நடாத்த வரும்படி ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சி விடுத்த வேண்டுகோளை ஜே.வி.பி நிராகரித்துள்ளது. ஜே.வி.பி.யை இக் கூட்டத்திற்கு அழைக்குமாறு ஐனாதிபதி குமரதுங்கா சுதந்திரக் கட்சியின் பொதுச் செயலாளர் மைத் திரி பாலசிற்சேனாவிற்குப் பணித்திருந்தார்.  
இத்தகைய எதிர்ப்புப் போராட்டம் ஜே.வி.பியால் முன்னெடுக்கப்படும் தேசிய தேசபக்த இயக்கத்திற்குச் சவாலாக நாடாளுமன்ற வேண்டுகோளை மீட்டி ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சியின் முன்னைய நிலைப்பாட்டை (10ம் பக்கம் பார்க்க)

## குரங்குபாஞ்சானுக்கு செல்வதை சிஹல உறுமய கைவிட வேண்டும்!

## கண்காணிப்புக்குழுத் தலைவர் கோரிக்கை

(நமது நிருபர்)  
திருகோணமலை மாவட்டத்தில் உள்ள குரங்குபாஞ்சான் முகாம் பகுதிக்குச் செல்லும் எண்ணத்தை சிஹல உறுமயக் கட்சி கைவிட வேண்டும். இல்லையேல் நிலைமைகள் மோசமாகிவிடுமென யுத்த நிறுத்தக் கண்காணிப்புக் குழுவின் தலைவர் மேஜர் ஜெனரல் ரிட்டீஜ்வே ஹொக்லண்ட் எச்சரிக்கை விடுத்துள்ளார்.  
குரங்குபாஞ்சான் முகாம் பகுதியில் இருந்து விடுதலைப் புலிகள் வெளியேற வேண்டுமென்று கோரிக்கை விடுத்து நாளை செவ்வாய்க்கிழமை கந்தளாயில் இருந்து பேரணியொன்றை நடத்தப் போவதாக சிஹல உறுமயக் கட்சி அறிவித்ததுடன் அதற்கான பாதுகாப்பு ஏற்பாடுகளை செய்து தருமாறு பிரதமர், பாதுகாப்பு அமைச்சர் ஆகியோரிடம் வேண்டுகோள் விடுத்திருந்தது.  
இந் நிலையில் குரங்குபாஞ்சான் முகாம் நோக்கிய பேரணியை கைவிடுமாறு யுத்த நிறுத்தக் கண்காணிப்புக்குழுத் தலைவர் (10ம் பக்கம் பார்க்க)

## கனடிய அமைச்சர் பீஸ்கிறஸ் நாளை கொழும்பு வருகிறார்

(கொழும்பு)  
கனடிய வெளிவிவகார அமைச்சர் பீஸ்கிறஸ் உத்தியோக பூர்வ விஜயம் ஒன்றை மேற்கொண்டு நாளை செவ்வாய்க்கிழமை இலங்கைக்கு வருகை தரவுள்ளார். இலங்கைக்கு வருகைக்கும் அவர் அன்றைய தினம் பிரதமர் ரணில் விக்கிரமசிங்காவைச் சந்தித்துப் பேசுவார். மறுநாள் கொழும்பு ஹில்ல்டன் விடுதியில் இடம்பெறும் ஊடகவியலாளர் மாநாட்டிலும் கலந்து கொள்வார். இதனைத் தொடர்ந்து எதிர்வரும் 16ம் திகதி வியாழக்கிழமை யாழ்ப்பாணத்திற்கு வருகைக்கும் அவர் குடாநாட்டு நிலைமைகள் குறித்து பொது அமைப்புக்களுடன் கலந்து உரையாடல்களை நடத்துவார்.  
அதேவேளை ஊடகவியலாளர்களிடமும் அவர் கலந்துரையாடலை நடத்தவுள்ளார். (த.4)

## இராணுவ வாகன விபத்து விசாரிக்க விசேட குழு

(கொழும்பு)  
யாழ்.குடாநாட்டில் அண்மைக்காலமாக இடம் பெற்ற வரும் இராணுவ வாகன விபத்துச் சம்பவங்கள் தொடர்பாக விசாரணைகளை மேற்கொள்வதற்கு விசேட குழு வொன்று யாழ்ப்பாணத்திற்கு அனுப்பி வைக்கப்படவிருப்பதாக பாதுகாப்பு அமைச்சின் இராணுவத் துறை அமைச்சர் ஓஸ்ரின் பெர்னாண்டோ தெரிவித்துள்ளார்.  
இவ்விடயம் தொடர்பாக அவர் மேலும் தகவல் தெரிவிக்கையில்;  
யாழ்குடாநாட்டில் கடந்த பத்து தினங்களுக்குள் இராணுவ வாகனங்கள் விபத்தில் (ம)

## யாழ்.பல்கலை மாணவர் பொலிஸார் கருத்து முரண்பாடு

(யாழ்ப்பாணம்)  
யாழ்.பல்கலைக் கழக வளாகத்திற்குள் சென்ற பொலிஸாருக்கும் பல்கலை மாணவர்களுக்கும் இடையில் நேற்றுக் கருத்து முரண்பாடு ஏற்பட்டது.  
இராணுவத்தினரோ அல்லது பொலிஸாரோ யாழ்.பல்கலைக் கழகவளாகத்தினுள் செல்வதற்கு அனுமதிப்பதில்லை என பல்கலைக் கழக மாணவர் ஒன்றியம் ஏற்கனவே தீர்மானம் எடுத்திருந்தது.  
இந்நிலையில் நேற்றைய தினம் யாழ். பல்கலைக் கழகத்தில் இடம் பெற்ற கருத்துரை நிகழ்வொன்றில் கலந்து கொள்வதற்குச் சென்ற சிங்கள அதிகாரிகளுக்குப் பொலிஸார் பாதுகாப்பு வழங்கிச் சென்றனர். ஏற்கனவே மாணவர் ஒன்றியம் எடுத்த தீர்மானத்தின் பிரகாரம் பாதுகாப்பு வழங்கிச் சென்ற பொலிஸாரை அங்கிருந்து வெளியேற்றமாறு மாணவர்கள் கோரினர்.  
அதற்கு குறித்த அதிகாரிக்குத் தாம் பாதுகாப்பு வழங்கவே வந்ததாகப் பொலிஸார் தெரிவித்தனர்.  
இந்நிலையில் யாழ்.பல்கலைக் கழக வளாகம் பாதுகாப்பு அற்ற தென்க் கருதினால் அத்தகைய அதிகாரிகள் (10ம் பக்கம் பார்க்க)

# அரசதுறை தொழிற்சங்கங்கள் போராட்டம் நடத்த முஸ்தீப

(கொழும்பு)

அரசதுறையைச் சேர்ந்த அனைத்து தொழிற்சங்கங்களும் ஒன்றிணைந்து பிரதானமான 3 கோரிக்கைகளை முன் வைத்து எதிர்வரும் 21 ஆம் திகதி அடையாள வேலை நிறுத்தம் ஒன்றை மேற்கொள்ளவுள்ளன.

இதுவிடயம் தொடர்பாக அகில இலங்கை தொழிற்சங்கங்களின் சம்மேளம் அறிக்கை ஒன்றை வெளியிட்டுள்ளது.

அவ்வறிக்கையில் கடந்த 2001 ஆம் ஆண்டு டிசம்பர் மாதம் 5ஆம் திகதி ஐக்கிய தேசிய முன்னணி அரசாங்க

## உதவு பொருள்கள்

(இருபாலை)

சிறுவர் பாதுகாப்பு நிதியத்தின் உதவியுடன் கோப்பாய் மக்கள் நலன காக்கும் பிரிவின ஊடக அத்தியாவசியப் பொருட்கள் வழங்கப்பட்டு வருகின்றன.

கோப்பாய் பிரதேச செயலகத்துக்குப் பட்ட தெரிவு செய்யப்பட்ட கிராமங்களுக்கே இவ்வாறு உதவு பொருட்கள் வழங்கப்பட்டு வருகின்றமை குறிப்பிடத்தக்கது. (தி-84)

## சக்கிர சீக்கிச்சைக்க

### மூளாயின் துன்பிர்வு

(தொல்புரம்)

மூளாய் வைத்தியசாலையில் அடுத்தமாதமளவில் கண்சிகிச்சைப் பிரிவு மற்றும் சத்திரச்சிகிச்சை ஆகியவற்றிற்குத் தனிப்பிரிவொன்று ஆரம்பிக்கப்படவுள்ளதாக வைத்தியசாலை நிர்வாகத்தலைவர் தி.கேசவராசன் தெரிவித்துள்ளார். (பி-70)

## தேர்தல் ஆணையாளராக

### மீண்டும் தயானந்த

தேர்தல் ஆணையாளராக தயானந்த திஸநாயக்கா மீண்டும் நியமிக்கப்பட்டுள்ளதாக ஜனாதிபதி செயலகம் அறிவித்துள்ளது.

இவரது இந்நியமனம் 2002ம் ஆண்டு ஜனவரி மாதம் 29ம் திகதி முதல் அமுலுக்கு வரும்வகையில் வழங்கப்பட்டுள்ளது. (வி)

கம் ஆட்சிப் பொறுப்பை ஏற்றதில் இருந்து மக்களின் வாழ்க்கைச் செலவு அதிகரித்துள்ளது.

5 அங்கத்தவர்கள் அடங்கிய குடும்பமொன்றின் வாழ்க்கைச் செலவு 12 ஆயிரத்து 104 ரூபாவிலிருந்து 19 ஆயிரத்து 312 ரூபாவாக சடுதியாக அதிகரித்துள்ளது. ஆனால், அதிகரித்துள்ள வாழ்க்கைச் செலவிற்கு ஏற்ற வகையில் சம்பள உயர்வு வழங்கப்படவில்லை. இவை எல்லாவற்றையும் நோக்குமிடத்து இதனால் முழுதாகப் பாதிக்கப்படுவது அரசுஊழியர்கள் தான்.

அத்துடன், அரசதுறை நிறுவனங்களை தனியார் மயப்படுத்தும் நடவடிக்கைகளிலும் ஈடுபட்டு வருகிறது.

## காணிகளை அளக்கும்

### பணி மீண்டும் ஆரம்பம்

(கொழும்பு)

சகல காணிகளின் எல்லைகளை மீண்டும் அளவிடும் நடவடிக்கைகள் ஆரம்பிக்கப்பட்டுள்ளதாக பிரதம அளவையாளர் ரணசிங்க சில்வா தெரிவித்துள்ளார்.

முதல் கட்டமாக இத்திட்டம் அனுராதபுரம், கம்பகா, இரத்தினபுரி ஆகிய 3 மாவட்டங்களில் ஆரம்பிக்கப்பட்டுள்ளதாகவும் பின்னர் ஏனைய மாவட்டங்களுக்கும் படிப்படியாக விஸ்தரிக்கப்படும்.

காணி உறுதிகளுக்குப் பதிலாக சான்றிதழ்கள் வழங்கும் பணியும் ஆரம்பிக்கப்பட்டுள்ளது. (தி-60-10)

## அமைதி இல்லம்

### திறப்பு

(இருபாலை)

கோப்பாய் தெற்கு கோண்டாவில் வீதியில் புதிதாக நிர்மாணிக்கப்பட்டுள்ள அன்னை திரேசா அமைதி இல்லம் கடந்த வியாழக்கிழமை யாழ். மாவட்ட ஆயர் வணக்கத்திற்குரிய தோமஸ் சவுந்தரநாயகம் அடிகளாரால் திறந்து வைக்கப்பட்டது. (தி-84)

பாதிக்கப்படுவது அரசதுறை ஊழியர்கள் தான். அரசின் இவ்வாறான செயற்பாடுகள் மூலம் தொழில் புரியும் வர்க்கங்களின் உரிமைகள் மீறப்படுகின்றன.

அத்துடன், இதுவரை காலமும் அரசதுறை ஊழியர்கள் அனுபவித்து வந்த அவர்களுடைய உரிமைகள், நலன்களை தொழிலாளர் சட்டத்திருத்தங்களின் மூலம் அரசாங்கம் முற்று முழுதாக நசுக்குவதற்கு நடவடிக்கைகளை மேற்கொண்டு வருகிறது.

இவை எல்லாவற்றிற்கும் எதிர்ப்பு தெரிவித்து ஊழியர் நலன்களைப் பாதுகாக்கக் கோரியே அடையாள வேலை நிறுத்தமொன்று எதிர்வரும் 21 ஆம் திகதி மேற்கொள்ளப் போவதாக அவ்வறிக்கையில் மேலும் சுட்டிக்காட்டப்பட்டுள்ளது. (தி-18)

# யாழ்.பல்கலைக்கான நிதி அடுத்த வருடம் முதல் அதிகரிப்பு

(கொழும்பு)

யாழ். பல்கலைக்கழகத்திற்கு ஒதுக்கீடு செய்யும் நிதியை அடுத்த வருடம் முதல் அதிகரிப்பதற்கு முன்றாம் நிலைக்கல்வி அமைச்சு தீர்மானித்துள்ளது.

கடந்த காலங்களில் யாழ்.பல்கலைக்கழகத்திற்கு ஒதுக்கப்பட்ட நிதி போதுமானதாக இல்லை என யாழ்.பல்கலைக்கழக துணைவேந்தர் எஸ்.மோகனதாஸ் பல்கலைக்

கழக மானிய ஆணைக்குழுவிடம் தெரிவித்திருந்தமைக்கு அமையவே இந்தநிதி அதிகரிப்பு செய்யப்படவுள்ளதாக முன்றாம் நிலைக்கல்வி அமைச்சு அறிவித்துள்ளது.

அத்துடன் யாழ். பல்கலைக் கழகத்திற்கு மேலும் பல வசதிகளைச் செய்துகொடுப்பதற்கும் அமைச்சு இணங்கியுள்ளதாக தெரிவிக்கப்படுகிறது. (தி-61,10)

## 1,40,000 ஆசிரியர்களுக்கு வருட இறுதிக்குள் பதவி உயர்வு

(கொழும்பு)

இவ்வருட இறுதிக்குள் சுமார் ஒரு இலட்சத்து 40 ஆயிரம் ஆசிரியர்களுக்கு சம்பள நிலுவைப் பணத்துடன் கூடிய பதவி உயர்வுகள் வழங்கப்படவுள்ளன.

இவ்வாறு கல்வி அமைச்சர் கருணாசேன கொடித்துவக்கு கொழும்பு ரோயல் கல்லூரியில் நேற்று முன்

தினம் நடைபெற்ற புலமைப்பரிசில் வழங்கும் வைபவமொன்றில் உரையாற்றும் போது தெரிவித்தார்.

அங்கு தொடர்ந்து பேசிய அமைச்சர், ஆசிரியர்கள் எதிர்நோக்கும் பிரச்சினைகளைக் கருத்தில் கொண்டு, அமைச்சரவையும் இதற்கு அங்கீகாரம் வழங்கியுள்ளது என அவர் மேலும் தெரிவித்தார். (தி-61)

# இனவாத சக்திகளின் ஈர்ப்புக்கு

## இரையாகி விட்டார் அனூரா

### சகோதரி சுனேத்திரா கவலை

(கொழும்பு)

மக்கள் விடுதலை முன்னணி போன்ற இனவாத சக்திகளுக்கு தம்பி அனூரா பண்டாரநாயக்கா இரையாகி விட்டதாக சகோதரி மன்றத் தலைவியும், ஜனாதிபதி சந்திரிகா குமாரதுங்காவின் சகோதரியுமான சுனேத்

## வீதிச் சோதனை

திருநெல்வேலி கிழக்கு முடமாவடிச் சந்தியில் படையினரும் பொலிசாரும் இணைந்து நேற்று முன்தினம் வீதி சோதனை நடவடிக்கையில் ஈடுபட்டுள்ளனர்.

இதன் போது வீதியில் மோட்டார் வாகனங்களில் சென்றோரை மறித்து ஓட்டுநர் உரிமம் உட்பட்ட ஆவணங்களைப் பரிசோதித்தமையைக் காண முடிந்தது. (உ-4)

திரா பண்டாரநாயக்கா கவலை தெரிவித்துள்ளார்.

சிங்களப் பத்திரிகையொன்றிற்கு அளித்த விசேட பேட்டியிலேயே அவர் இதனைத் தெரிவித்துள்ளார்.

அவர் மேலும் தெரிவிக்கையில், ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சிக்கும், மக்கள் விடுதலை முன்னணிக்கும் இடையே கூட்டணியை ஏற்படுத்துவதற்கு இடமே கிடையாது.

அத்துடன் மேற்படி இரு கட்சிகளுக்கும் இடையே கூட்டண்பு ஒன்றை ஏற்படுத்துவது குறித்து தற்போது ஜனாதிபதி சந்திரிகா குமாரதுங்கா கொண்டுள்ள நிலைப்பாடு சரியானதே.

நாட்டின் இனப்பிரச்சினைக்கு அதி காரப் பரவலாக்கலை உரிய தீர்வு என ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சி தெரிவித்த போது ஜே.வி.பி. அதனை நிராகரித்து

விட்டது.

எனவே, ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சிக்கும் ஜே.வி.பியிற்கும் இடையே பொதுவான கூட்டண்பு ஒன்று ஒரு போதும் ஏற்படமாட்டாது என்றே எதிர் பாரக்கின்றேன்.

சமஷ்டி நிர்வாக முறையொன்றை உறுதிப்படுத்துவதற்காக பண்டா-செல்வா ஒப்பந்தத்தை அமுல் செய்வதற்கு காலஞ்சென்ற எமது தந்தை பிரதமர் பண்டாரநாயக்கா முயற்சி செய்தபோது, இந்த இனவாத சக்திகள் அதற்கு எதிர்ப்பு தெரிவித்திருந்தன.

எவ்வாறாயினும், அந்த ஒப்பந்தம் ஏற்கனவே அமுல் செய்யப்பட்டிருந்தால், இன்று இனப்பிரச்சினை ஏற்பட்டு இருக்கமாட்டாது என அவர் மேலும் கூடுதல் தெரிவித்தார். (தி-60,10)

# உங்கள் வலம்புரியின் வாரமலர்

## சங்குநாதம்

இலங்கையில் ஆட்சி மாற்றத்தை ஏற்படுத்த இந்தியா முயற்சி.

அயர்லாந்தில் இறுதித் தீர்வு.

யாழ்.குடாவில் தொடரும் விபத்துக்கலவரம்.

வியாசரின் பதில்கள்.

பொன்.கணேசமூர்த்தியின்

கடிவாளம் இல்லாத கவிவு (நெருங்கதை)

இன்னும் பற்பல...

வாசிக்கத் தவறாதீர்கள் திங்கள் வைகறையில் உங்கள் உள்வங்கவில் ஒலிப்பது



வலம்புரியின் வாரமலர் பக்கங்கள் - 20 விலை :-14.00

**சங்குநாதம்**  
Sankunatham  
(13-19 ஓக். 2003)

விலை ரூபா 14.00

## கண்டெடுக்கப்பட்ட கடவுச்சீட்டுக்களும் அடையாள அட்டைகளும்

கீழ்க் காணப்படுபவர்களது கடவுச்சீட்டுக்களும் அடையாள அட்டைகளும் கண்டெடுக்கப்பட்டு எமது வலம்புரி அலுவலகத்தில் ஒப்படைக்கப்பட்டுள்ளன. உரியவர்கள் அலுவலகத்திற்கு நேரில் வந்து நிர்வாக உத்தியோகத்தரிடம் அவற்றைப் பெற்றுக் கொள்ளலாம்.

### கடவுச்சீட்டுக்கள்

சிறிபாலன் வேலாயுதம்பிள்ளை-எல்.0704994

சின்னத்துரை ஜெயச்சந்திரன்-எம்.916248

சிவகாந்தன் கந்தசாமி-எம்.2026566. கண்ணன் பரராமசிங்கம்-எம்.2026529.

### அடையாள அட்டைகள்

தருமகுலசிங்கம் துஷ்யந்தி-0907017374, யா/செங்குந்தா இந்துக் கல்லூரி.

புல்பதாசன் புனிதவதனி-0908024389, அல்வாய் மேற்கு, பருத்தித்துறை.

கிறிஸ்தோபர் மேரிரோசலின்-457310170V, பற்றிமாவிதி, மாதகல்.

தவராசா மதிவேணி- 716461270V, கொல்லவிளாங்குளம், வவுனிக் குளம். டொமினிக் புனிதவதனி-657820466 V, தேவாலய விதி கந்துருபிட்டிய, கந்தானை.

கிருஷ்ணமூர்த்தி குணசீலன்-791514053 V, 2ம்வட்டாரம் புத்தூர் /கி.

சதாசிவக்குருக்கன் மகாலிங்கசிவக் குருக்கன்-07357, அரபுபிள்ளையார் கோவில், நாயன்மார்க்கட்டு.

தங்கராசா புஸ்பமலர்- 537623640, பட்டிக்கடை, மாவிட்டபுரம், தெல்லிப்பழை.

சிறீநம்பலம் சபாரத்தினம் -091102335, குடத்தனை வடக்கு.

தவமணி விஜயரத்தினம் -516140267V, 238/13, பனை வீமன் காமம், வலிவடக்கு.

நாகேஸ்வரி தருமரத்தினம் -287760183V, பெரியவிளான் வலி தென்மேற்கு.

அருளானந்தம் வரப்பிரகாசம்-472912143V, ஈச்சமேட்டை விதி, யாழ்ப்பாணம்.

சதாசுவம் கருணாகரன்- 722360257V, பொன்னம்பலம் வீதி, காரைநகர்-2 பரமநாதன் நவரத்தினம் -001017169, கைதடி கிழக்கு.

சின்னத்தங்கச்சி பர்னாந்து-477330576V, கல்லாக்கட்டுவான், சுன்னாகம்.

அறுமுகத்தான் வேலன்-170230221V, பொற்பதி விதி, கொக்குவில்.

கந்தையா முத்துத்தம்பி- 0906024425, ஈவினை, புன்னாலைக்கட்டுவன்.

இரத்தினவதி சண்முகநாதன்-426181657 V, 255, மாவிட்டபுரம்.

மாரிமுத்து தவரத்தினம் -330780347V, அளவெட்டி.

இரத்தினசிங்கம் சாந்தநாயகி-0903028501, ஊரெழுகிழக்கு, சுன்னாகம்.

சரஸ்வதி கந்தையா-முதியோர் அறிமுக அட்டை), வேப்பங்குளம், வவுனியா.

முத்தையா இராசேந்திரன் தவநேசன்- 723163443V, உடுவில்,

யாழ்ப்பாணம்.

செல்லையா கோணேஸ்வரன்-723470650V, கனகபுரம், கிளிநொச்சி. மாணக்கம் தம்ராஜா-612043108V, சண்டிலிப்பாய்.

முத்தையா விஜயலக்ஷ்மி-628452245X, வெள்ளாந்தெரு, யாழ்ப்பாணம்.

செல்லப்பா சாந்தநாயகி-586270630V, தபாற்கந்தோர்வீதி, சாவகச்சேரி தெற்கு.

கணேஸ் பிரபாகரி-0902036208, பாடசாலை வீதி, வண்ணார்பண்ணை வட/மே.

கார்த்திகேசு இராசதுரை-0902040902, பத்திரகாளி வீதி, வண்ணார்பண்ணை வடக்கு.

தெய்வநாயகி பொன்னம்பலம்- 435290191 V, 3/5, பெரியவிளான்.

துரைராஜா உதயகுமார்-0902030048, 21/2 சிவப்பிரகாசம் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

சோமசுந்தரம் பாலச்சந்திரன்-091005120, பெருங்குளம் பிள்ளையார் கோவிலடி சாவகச்சேரி.

சரஸ்வதி கந்தையா- 3519200841 X, காத்திகேசு இராசதுரை-320120179 V, வண்ணார்பண்ணை வடமேற்கு, யாழ்ப்பாணம்.

பாறுவதி நாகலிங்கம்-446270940V, 228, பண்டித்தாழ்வு, காரைநகர் வடக்கு.

மேரிநோஸ்மலர் அன்ரனி இம்மானுவேல்- 0907012938, ஒட்டகப்பலம், வசாவிளான்.

டேவிர் வினசன் பரமேஸ்வரி-497673087, 134, பண்டாரநாயக்காமாவத்தை கொழும்பு.

இராஜரட்ணம் பாலச்சந்திரன்-460943574V, நெக்கிளமேசன் டிங்கா வீதி, குருநகர்.

சுபாரத்தினம் சிறீநம்பலம்- 351971819V, காரையூர், குடத்தனை.

எம்.நவரத்தினம்-034181, (முதியோர் அறிமுக அட்டை) எமில் நகர், மன்னார்.

பொன்றாசா மோசேஸ், 382780370 V, பலாலி, வலிகாமம் வடக்கு.

சரஸ்வதி இராசநாயகம்- 795835547V, சரசாலை/வ சாவகச்சேரி.

பரிமளம் சண்முகம்- 467951899V, புலோப்பளை மேற்கு.

பாலன் அருமை-0909033681, அந்திரான் கரவெட்டி.

புல்பராணி குணரத்தினம்-447193000V, சரவணை.

கந்தையா பாமினி-808384051V, சோதிவிதி, காங்கேசன்துறை.

சசிமாலா பத்தநாதன்- 0902039855, கோண்டாவில் கிழக்கு, யாழ்ப்பாணம்.

ஆர் பசில் விஜயராஜன்-Pny/75/01/559 கிராஞ்சி, சிவபுரம்.

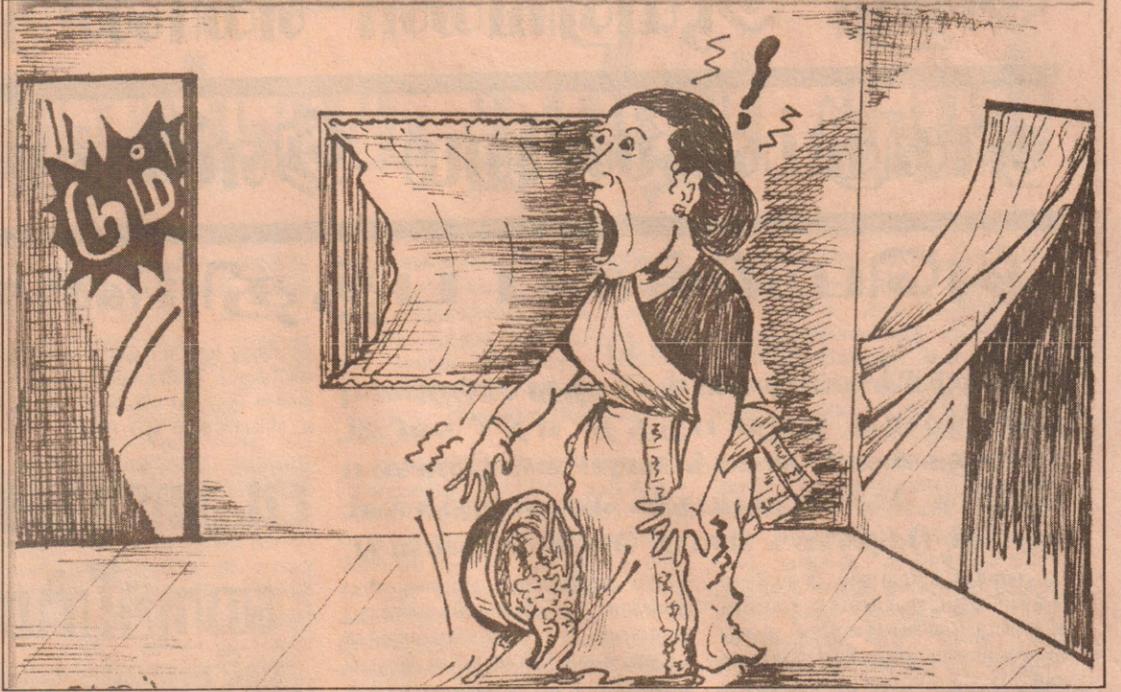
எஸ்.பார்வதி-KR/TIC/2001/503, அக்கராயன் குளம், சிவபுரம்.

எஸ்.மயூரன்- A 301, (மாணவர் அடையாள அட்டை) முளங்காவில், பூநகரி.

### சாரதி அனுமதிப்பத்திரம்

முத்துசாமி மோகனகுமார்-D/L, No. Ndl 8814774.285, கிராண்ட்பாஸ்ரோட், கொழும்பு -14.

## ஜனாதிபதி வீட்டுகே குண்டு வெடிப்பு



## தலைவர் பிரபாகரனுக்கு ஆரம்பகாலத்தில் வழிகாட்டியாக திருந்தவரும் ஒரு ஆசிரியரே

### மாணவர் அமைப்புப் பொறுப்பாளர் உரை

(கோப்பாய்)  
ஒழுக்கம், கலை, கலாசார விழுமியங்கள் என்பவற்றுடன் கூடிய நல்லதோர் சமுதாயத்தை எதிர்காலத்தில் உருவாக்கும் உன்னதப் பொறுப்பு இன்றைய ஆசிரியர்களுக்கே உண்டு.

எமது தேசியத் தலைவர் பிரபாகரனுக்கு வழிகாட்டியாய், ஆலோசகராய் இருந்து ஆரம்ப காலத்தில் பங்காளியாகச் செயற்பட்டவர் ஓர் ஆசிரியரே இதிலிருந்து, ஆசிரியத்துவத்தின் பெறுமதியை எம்மால் அறியக்கூடியதாகவுள்ளது.

### விண்ணப்பம்

#### கோரல்

(யாழ்ப்பாணம்)

இலங்கை உயர் தொழில்நுட்ப கல்வி நிறுவனத்தால் நடாத்தப்படும் உயர் தேசிய டிப்ளோமா, தேசிய டிப்ளோமா கற்கை நெறிகளுக்கான விண்ணப்பங்கள் கோரப்பட்டுள்ளன. யாழ்.உயர் தொழில்நுட்ப நிறுவனத்தில் உயர் தேசிய கணக்கியல் டிப்ளோமா, உயர் தேசிய முகாமைத்துவ டிப்ளோமா, தேசிய ஆங்கில டிப்ளோமா, தேசிய வியாபாரக் கல்வி டிப்ளோமா ஆகிய கற்கை நெறிகளைத் தொடர விரும்புவோர் இல.78, பலாலி வீதியில் உள்ள உயர் தொழில் நுட்ப நிறுவனத்தில் இன்று முதல் விண்ணப்பப் படிவங்களைப் பெற்றுக்கொள்ளலாம். விண்ணப்பப் படிவத் திகதி எதிர்வரும் ஒக்டோபர் மாதம் 10 ஆம் திகதி ஆகும். (தி-21)

இவ்வாறு அண்மையில் இடம் பெற்ற கோப்பாய்க் கோட்ட ஆசிரியர் தின விழாவில் சிறப்பு விருந்தினராகக் கலந்து கொண்டு உரையாற்றிய யாழ். மாவட்ட மாணவர் அமைப்புப் பொறுப்பாளர் ச. எழிலன் பன் தெரிவித்துள்ளார்.

கோட்ட நலன்புரிச் சங்கத்தலைவர் வ.ஆறுமுகம் தலைமையில் இடம்பெற்ற இந் நிகழ்வில், அவர் தொடர்ந்தும் உரையாற்றுகையில், நாளை தலைவர்களாக, ஆட்சியாளர்களாக, நல்லதோர் சமுதாய அங்கத்துவர்களாகத் திகழப் போகிறவர்கள் இன்றைய மாணவர்களே.

எனவே, அவர்களிடையே வரலாற்றைச் சரிவர விதைத்து சிந்தனைத் தெளிவை ஏற்படுத்தி, சுதந்திர தமிழீழம் மலர்வதற்காகத் தம்மை ஆகுதியாக்கி வீரச்சாவடைந்த 17 ஆயிரத்திற்கும் அதிகமான மாவீரர்களின் தியாகங்களை உணர்த்த வேண்டும்.

ஒட்டுமொத்தமாக சர்வதேசமே வியக்கும் வகையில் மாணவ சமு

தாயத்தை ஒழுக்கம், பண்பு மற்றும் கட்டுமானத்துடன் கூடிய வாழ்வைப் பொருளாதாரப் பலத்துடன் தமிழீழத்தில் வளர்த்த ஆசிரியர்களின் பங்களிப்பு மிக இன்றியமையாதது.

ஆசிரியர்களின் எண்ணங்களும், சிந்தனைகளும் தூய்மையானவையாக இருப்பதுடன், சேவையில் அர்ப்பணிப்பு, அரவணைப்பு மற்றும் பங்களிப்பும் ஆகியன நிறைந்தவைகளாக இருத்தல் வேண்டும்.

எமது தலைவரின் வழிகாட்டலுக்கு அவை உரமூட்டுபவைகளாக அமைந்திட்டு எதிர்வரும் நாட்களை வலுவூள்எனதாக மாற்றி அமைத்து எமது பலத்தை அதிகரித்திட வேண்டும்.

ஆசிரியர்கள் எந்தளவுக்குத் தமது வாண்மையை விருத்தியடையச் செய்கிறார்களோ அந்தளவுக்கு மாணவர்களின் கல்வி மேம்பாட்டையே வேண்டும். அல்லாத விடத்து, அதில் எவ்வித அர்த்தமுமில்லாத வெறுமை நிலையே காணப்படும் எனவும் அவர் மேலும் தெரிவித்தார். (தி-79)

## கனடா வெளிவிவகார அமைச்சர் கிரஹம் விடுதலைப்புலிகளைச் சந்திக்கமாட்டார்

### தூதரகம் அறிவிப்பு

(கொழும்பு)

இலங்கைக்கு வரவிருக்கும் கனடாவின் வெளிவிவகார அமைச்சர் பில் கிரஹமைச் சந்திப்பதற்கு தமிழீழ விடுதலைப்புலிகள் விடுத்த வேண்டுகோளை கனடாவின் வெளிவிவகார அமைச்சின் அதிகாரிகள் நிராகரித்துள்ளதாக கொழும்பில் உள்ள கனடா தூதரகம் தகவல் வெளியிட்டுள்ளது.

எதிர்வரும் 17ஆம் திகதி வெள்ளிக்கிழமை கொழும்பு வந்து சேரவுள்ள கனடா விண்வெளி விவகார அமைச்சர், யாழ்ப்பாணத்திற்கும் விஜயம் செய்வார்.

ஆயினும், அவர் தமிழீழ விடுதலைப்புலிகளைச் சந்தித்துப் பேச மாட்டார்.

இதுபற்றி தாம் ஏற்கனவே தமிழீழ விடுதலைப்புலிகளின் தலைமைப் பீடத்திற்கு அறிவித்திருப்பதாகவும் கனடா தூதரகவட்டாரங்கள் மேலும் தெரிவித்துள்ளன. இதேவேளை, கனடா அமெரிக்க

காவைப் பின்பற்றி தமிழீழவிடுதலைப்புலிகள் மீது சில கட்டுப்பாடுகளை விதித்துள்ள போதிலும் தமிழீழ விடுதலைப்புலிகள் சமா

தானப் பேச்சுவார்த்தையில் ஈடுபட்டு வருகின்றமையினால் தடைசெய்யாதுள்ளமை இங்கு குறிப்பிடத்தக்கது. (தி-60,10)

### பிரித்தானியாவில்

## சட்டச் சங்கத் தலைவராக இலங்கைத் தமிழர் தெரிவு

(பிரித்தானியா)  
பிரித்தானியாவின் பிரபல சட்டத்துறைச் சங்கமான மிடல் செக்ஸ் சட்டச் சங்கத்தின் புதிய தலைவராக இலங்கைத் தமிழர் சட்டத்தரணியான அரிய ஸ்ரீகரன் என்பவர் தெரிவாகியுள்ளார்.

கொழும்பை பிறப்பிடமாகக் கொண்ட இவர் பருத்தித்துறை ஹாட்லிக்கு

லூரியின் பழைய மாணவராவார். கடந்த 83ஆம் ஆண்டு பிரித்தானியச் சட்டத்துறையில் நுழைந்த இவர், மேற்படிச் சட்டச் சங்கத்தில் 14வருடகாலம் நிறைவேற்றுக்குழு அங்கத்தினராக இருந்து வந்தார். அதன்பின் கடந்த 2 வருடங்களாக இதில் பிரதித் தலைவராகக் கடமையாற்றி வந்தவர் என்பது குறிப்பிடத்தக்கது. (பி-18)



தீவுப்பகுதி அறநெறிப் பாடசாலை ஆசிரியர்களுக்கான செயலம்வின் போது அறநெறிப்பாடசாலை ஆசிரியர் ஒருவர் மங்கள விளக்கேற்றுவதையும், பண்டிதர் எஸ். பேரீன்பநாயகம் இறைவணக்கம் செய்வதை முதலாவது படத்திலும், சீவத்தமிழ் வித்தகர் சீவ.மகாலிங்கம், ஊர்காவற்றுறை உதவி அரசாங்க அதிபர் ஆகியோரை இரண்டாவது படத்திலும் காணலாம். (படங்கள்: ப. ஐங்கரன்)

# நீர்மூழ்கிகளிலிருந்து

## அணு ஆயுதங்கள் கொண்டு எதிர்களை

### தூக்கும்வல்லமை இஸ்ரேலுக்கு உண்டு

#### அமெரிக்கப் பத்திரிகை தகவல்

(நியூயோர்க்)

**நீர்மூழ்கிக் கப்பல்களில் இருந்து அணுவாயுதங்களைப் பயன்படுத்தி எதிர்களின் இலக்குகளைத் தாக்கக் கூடிய வல்லமையை இஸ்ரேல் கொண்டிருப்பதாக லொஸ் ஏஞ்சல்ஸ் ரைம்ஸ் பத்திரிகை செய்தி வெளியிட்டுள்ளது.**

அமெரிக்க மற்றும் இஸ்ரேல் தொழில்நுட்பவியலாளர்களின் உதவியுடனேயே இஸ்ரேல் தனது வல்லமையை அதிகரித்திருப்பதாக அந்தப் பத்திரிகையில் மேலும் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது.

எனினும் இதனைப் பென்ரகன் மறுத்துள்ளது. மத்தியகிழக்கு நாடு

களில் அணுவாயுத வல்லமையை இஸ்ரேல் மாத்திரமே கொண்டிருப்பதாகவும் இஸ்ரேல் இவ்வாறான நடவடிக்கைகளில் ஈடுபட்டிருப்பதால் பிராந்தியப் பாதுகாப்பிற்கு அச்சுறுத்தல்கள் ஏற்பட்டிருப்பதாகவும் ஈரான் தெரிவித்துள்ளது. இதனிடையே நடைபெறவுள்ள தாக்குதல்கள்

குறித்து முற்கூட்டியே எச்சரிக்கை விடுக்கும் கண்காணிப்பு விமானங்களை இந்திய விமானப்படைக்காக உருவாக்கும் ஒப்பந்தம் ஒன்றில்

இந்தியா, சீனாவுடன் இணைந்து இஸ்ரேல், நேற்று முன்தினம் கைச்சாத்திட்டுள்ளமையும் இங்கு குறிப்பிடத்தக்கதாகும். (பி-2)

## பாப்பரசரின் உடல் நிலை

(வத்திக்கான்)

இத்தாலி நாட்டிலிருந்து வந்திருந்த யாத்ரீகர்களுக்கு கடந்த சனிக்கிழமை ஆசி வழங்கினார் போப்பாண்டவர் ஜோன் போல்.

மேலும், கிழக்கு தைமூர் அதிபர் ஸனானா கஸ்வோஷுடன் தனிப்பட்ட முறையில் 15 நிமிடம் அவர் ஆலோசனை நடத்தினார்.

போப்பாண்டவருக்கு டயாலிசிஸ் சிகிச்சை அளிக்கப்படுகிறது என்று இத்தாலி பத்திரிகை வெளியிட்ட செய்தியை வத்திக்கான் செய்தித் தொடர்பாளர் மறுத்தார்.

போப் உடல் நிலை குறித்த செய்திகள் தவறானவை. அவர் எப்போதும் போல் ஆரோக்கியமாக உள்ளார் என்றும் வத்திக்கான் வட்டாரங்கள் தெரிவித்தன. (பி)

## படகுவிபத்தில் 150 பேர் பலியாகினர்

### நைஜீரியாவில் நேற்றுச் சம்பவம்

நேற்று நைஜீரியாவில் இடம்பெற்ற படகு விபத்தொன்றில் அதில் பயணம் செய்த 150 பேரும் உயிரிழந்திருக்கலாமென அஞ்சப்படுகின்றது.

நைஜீரியாவின் தர்பா மாகாணத்

திலுள்ள ஆற்றின் நீபன் பாலத்தின் அருகே விபத்துக்குள்ளான இப்படகில் பாடசாலைச் சிறுவர்கள் உட்படத் தெழிலாளர்கள் பலரும் பயணம் செய்தனர் எனத் தெரிவிக்கப்படுகின்றது.

மிகவும் அழமான பகுதியில் இந்த விபத்து இடம்பெற்றுள்ளதால் இதுவரை ஒருவரின் சடலத்தைக் கூட மீட்கவில்லை எனவும், உடன்கிடைத்த செய்திகள் கூறுகின்றன.

எனினும், மீட்புப் பணியாளர்கள் தமது பணிகளை மேலும் தீவிரப்படுத்தி நீரில் மூழ்கியவர்களை மீட்க அதிக பிரயத்தனம் எடுத்து வருகின்றனர் என அதிகாரிகள் தெரிவிக்கின்றனர்.

இந்தப்படகு விபத்துக்குள்ளான காரணம் இதுவரை கண்டறியப்படாத போதும், அதிக பயணிகளை ஒரே தடவை ஏற்றிச் சென்றதால் இவ்வாறு நிகழ்ந்திருக்கக் கூடுமென அதிகாரிகள் மேலும் கூறியுள்ளனர். (பி-2)

## 175 மண்புழுக்களை விழுங்கி சென்னை இளைஞர் சாதனை



(சென்னை)

சென்னையைச் சேர்ந்த இளைஞர் சி.மனோகரன் (சினைக் மனோ) கடலூரில் 175 மண்புழுக்களை உயிருடன் விழுங்கி சாதனை படைத்தார்.

சென்னை கிழக்கு தாம்பரத்தைச் சேர்ந்த மனோகரன் (25). இவர் சாதனைகள் புரிந்து கின்னஸ் புத்தகத்தில் இடம்பெற வேண்டும் என்று பல்வேறு முயற்சிகளை மேற்கொண்டிருக்கிறார். கடலூர் மஞ்சக் குப்பம் மைதானத்தில் கடந்த சனிக்கிழமை 110 மண்புழுக்களை விழுங்கப்போவதாக அறிவித்து இருந்தார். மஞ்சக் குப்பம் மைதானத்தில் உள்ள பொதுக்கூட்ட மேடையில் அவர் இச் சாதனையை கடந்த சனிக்கிழமை நிகழ்த்தினார். இந்த நிகழ்ச்சிக்கு கடலூர் சட்டப்

பேரவை உறுப்பினர் இள. புகழேந்தி உட்பட பலர் கலந்து கொண்டனர்.

பொதுமக்கள் முன்னிலையில் 6 அங்குல நீளம்கொண்ட, 200-க்கும் மேற்பட்ட மண்புழுக்கள் சுத்தம் செய்து வைக்கப்பட்டன.

நூடில்ஸ் சாப்பிடுவதுபோல், மனோகரன் 30 விநாடிகளில் 110 மண்புழுக்களை விழுங்கப்போவதாக அறிவித்து இருந்தார். இலக்கை மிஞ்சி அவர் 175 மண்புழுக்களை விழுங்கினார்.

ஏற்கனவே அமெரிக்காவை சேர்ந்த ஒருவர் 30 விநாடிகளில் 94 மண்புழுக்களை விழுங்கிச் சாதனை படைத்து இருக்கிறார். அவரது சாதனையை மனோகரன் முறியடித்து இருக்கிறார் என்பது இங்கு குறிப்பிடத்தக்கது. (பி)

## மாண்டவர் மீண்டார்

(சென்னை)

கடந்த அருகே இறந்ததாகக் கருதப்பட்ட வேலுச்சாமியை (80) 4 மணி நேரத்துக்குப் பின்னர் குளிப்பாட்ட முயன்றபோது அவர் உயிருடன் இருப்பது தெரியவந்தது.

மேளப்பாளையம் அண்ணா நகரைச் சேர்ந்தவர் இவர். மிகவும் உடல் நலமின்றி இருந்த இவரை சில மாதங்களாக வீட்டின் அருகே ஓலைத்தட்டிமறைப்புக் கட்டி கட்டி லல்படுக்க வைத்திருந்தனர். கடந்த 3 தினங்களாக அவர் சரியாக உணவும் சாப்பிடவில்லை.

கடந்த வியாழக்கிழமை இரவு அவரைப் பார்த்த போது அவர் எவ்வித உணர்ச்சியுமின்றி இருந்துள்ளார். பலமுறை தண்ணீர் தெளித்துப் பார்த்தும் எவ்வித அசைவுமில்லை. இதையடுத்து அவர் இறந்துவிட்டதாகக் கருதினர் உறவினர்கள்.

தொடர்ந்து நெருங்கிய சொந்தங்களுக்குத் தொலைபேசி மூலம் தகவல் கொடுக்கப்பட்டது. உறவினர்கள் கூடி அழுதனர்.

இறந்ததாகக் கருதப்பட்ட முதியவரைப் பின்னர் குளிப்பாட்டுவதற்காகத் தட்டியைப் பிரிக்க உறவினர்கள் முற்பட்டபோது குடிசைக்குள் இருந்து குளிர்ந்து எனமுனகல் கேட்டுள்ளது. அப்போதுதான் அவர் உயிருடன் இருப்பது தெரியவந்தது. (பி-2)

## யுத்தங்களினால் எதனையும் சாதித்துவிட முடியாது

### பாப்பரசரின் பீரத்திந்தி கருத்து

(வத்திக்கான்)

யுத்தங்களின் மூலம் எதனையும் சாதித்து விடமுடியாது என்பதை ஈராக்கில் இடம்பெற்று வரும் தொடர்ச்சியான வன்முறைகளும், பதற்ற நிலைகளும் எடுத்துக் காட்டுவதாக பரிசுத்தப்பாப்பரசரின் பீரத்திந்தி எஞ்ஜிலோ சதோனோ தெரிவித்துள்ளார்.

ஈராக்கில் அமெரிக்க கூட்டுப்படையினரின் தாக்குதல் முடிவடைந்த போதும், அங்கு தொடர்ந்தும் இடம்பெற்று வரும் வன்முறைச் சம்பவங்கள் குறித்து கருத்து வெளியி

டுகையிலேயே அவர் இவ்வாறு கூறியுள்ளார்.

ஈராக்கிற்கென சுதந்திரமானதும், இறையான்மையை உறுதிப்படுத்துவதுமான ஆட்சியொன்று உருவாக் கப்படவேண்டும்.

ஈராக்கில் இடம்பெற்றுவரும் பிரச்சினைகளில் வத்திக்கான் தலையிடாத போதிலும், அங்கு இடம்பெற்று வரும் வன்முறைச் சம்பவங்களுக்கு எதிர்ப்புத் தெரிவிக்கும் சகல உரிமைகளும் வத்திக் காணுக்கு உண்டு எனவும் அவர் மேலும் தெரிவித்துள்ளார். (உ-2)

## ஈராக் பற்றிய புதிய தீர்மானம்

### நன்கொடையாளர் மகாநாட்டுக்கு முன்பே நிறைவேற்றப்பட வேண்டும் ஐ.நா.செயலர் விருப்பம்

(நியூயோர்க்)

மாட்டரிட்நகரில் நடைபெறவுள்ள நன்கொடையாளர்கள் மகாநாட்டுக்கு முன்னதாகவே ஈராக் குறித்த புதிய தீர்மானத்துக்கு ஒப்புதல் வழங்கினால் மிகவும் வசதியாக இருக்கும் என்று ஐ.நா பொதுச்செயலர் கோபி அனான் யோசனை தெரிவித்தார்.

ஈராக் குறித்த புதிய தீர்மானம் நிறைவேற்றத் தவறினால் நன்கொடையாளர்கள் மாநாடு ஒத்திவைக்கப்படுமா என்று அனானிடம் நிருபர்கள் கேட்டதற்கு அவர் இவ்வாறு கூறினார். மேலும் அவர் கூறியதாவது: ஈராக் மீதான புதிய தீர்மானம் குறித்து பேச்சு நடைபெற்று வருகி

றது. இந்த விவகாரத்தில் நான முழு ஆவலுடன் ஈடுபட்டுள்ளேன்.

இன்றைய தினம்வரை மாநாட்டுக் கான ஏற்பாடுகள் தொடர்ந்து நடைபெற்று வருகிறது. மாநாட்டை ஒத்தி வைப்பதற்கான எந்தவொரு முடிவையும் அதன் அமைப்பாளர்கள் எடுக்கவில்லை.

மாநாட்டையும் புதிய தீர்மான விவகாரத்தையும் பெரும்பாலானோர் ஒன்றாக இணைத்துப் பார்க்கின்றனர். மாநாட்டுக்கு முன்பாகவே ஈராக் குறித்த புதிய தீர்மானம் ஏற்படுவதையே யாவரும் விரும்புவர். ஸ்பெயின் மற்றும் பிரிட்டிஷ் ஆதரவுடன், அமெரிக்கா முன்வைத்

துள்ள தீர்மானம் பாதுகாப்பு சபையில் விவாதத்தில் உள்ளது என்றார். ஈராக் குறித்த புதிய தீர்மானம் வாபஸ் பெறப்படலாம் எனக் கூறப்படுகிறது என்று நிருபர்கள் கேட்டதற்கு, இந்த விவகாரம் குறித்து உள்ள உறுப்பு நாடுகள் மிக, மிகத் தீவிரமாக விவாதித்து வருகின்றன.

இது மிகவும் சிக்கலான மற்றும் தீவிரமான விடயம் இதில் நாம் அவசரம் காட்டத் தேவையில்லை. அவசியமான முடிவே நமக்கு தற்போது தேவை என்றார். நன்கொடையாளர்கள் மாநாடு வரும் 23 மற்றும் 24 திகதிகளில் ஸ்பெயின் நாட்டில் நடைபெறவுள்ளது. (பி)

## கவனயீனமாகச் செயற்பட்ட

### வைத்தியரை இரண்டுகோடி நட்டஈடு வழங்க உத்தரவு

(மியாமி)

சத்திர சிகிச்சையின் போது நோயாளியின் வயிற்றில் துவாயை வைத்து வைத்தியரை இரண்டுகோடி நட்டஈடு வழங்குமாறு நீதிமன்றம் தீர்மானித்துள்ளது.

அமெரிக்காவின் மியாமிப் பகுதியைச் சேர்ந்த இந்த நோயாளி இரத்தத்தில் ஏற்பட்ட தொற்று நோய்க் காய்ச்சல் காரணமாக சிகிச்சை பெற வைத்தியசாலைக்கு சென்ற சமயம் வைத்தியர் அவருக்கு சத்திர சிகிச்சை மேற்கொண்டார்.

சத்திர சிகிச்சையின் பின்னர் வீடு சென்ற இந்த நோயாளி 4 மாதங்களாக தீராத வயிற்று வலியினால்

அவஸ்தைப்பட்டதையடுத்து மீண்டும் வைத்தியசாலைக்கு சென்ற சமயமே இவரது வயிற்றில் 18 அங்குல நீளமான துவாயை வைத்து வைத்தியர் தைத்தவிடயம் தெரிய வந்துள்ளது.

மீண்டும் சத்திரசிகிச்சை மூலம் துவாய் அகற்றப்படும் பாதிக்கப்பட்ட நோயாளி சம்பந்தப்பட்ட வைத்தியர் மீது வழக்குத் தொடர்ந்துள்ளது.

இவ் வழக்கை விசாரணை செய்த நீதிபதி முன்னிலையில் வைத்தியர் தனது தவறை ஒப்புக் கொண்டுள்ளார். இதனையடுத்து நோயாளிக்கு இரண்டுகோடி ரூபா நஷ்ட ஈடு வழங்கு மாறு நீதிபதி தீர்மானித்துள்ளார். (உ-2)

## ஆயுதப் போட்டியை இந்தியா தூண்டி வருகிறதாம்

(இஸ்லாமபாத்)

இஸ்ரேலிடமிருந்து விமானத்தில் எடுத்துச் செல்லக் கூடிய ரேடர்கள் வாங்குவதன் மூலம் ஆயுதப் போட்டியை இந்தியா தூண்டிவிடுகிறது என்று பாகிஸ்தான் பிரதமர் மீர் ஜபரூல்லா கான் ஜமாலி குற்றஞ்சாட்டினார்.

கராச்சியில் நிருபர்களிடம் சனிக்கிழமை அவர் மேலும் கூறியது: இப்பிராந்தியத்தில் இராணுவ சமவலிமையை நிலை நாட்ட தனது முழு நிதி ஆதாரங்களை பாகிஸ்தான் திரட்டும். இந்திய-இஸ்ரேல் உடன்பாட்டினால் ஏற்படக்கூடிய

விளைவுகளை பாகிஸ்தானியர்கள் உணரவேண்டும்.

இந்தியா தான் ஆயுதப் போட்டியைத் துவக்கியது. அவர்களுக்கு ஈடாக நாங்களும் ஆயுதங்களை வாங்குவோம் இதற்காக எங்களைக் குறை கூறக்கூடாது.

எங்களை தற்காத்துக் கொள்வது எப்படி என்பது தெரியும். உலகில் கௌரவமாக வாழ்வதற்கு என்ன செய்ய வேண்டும் என்பது தெரியும். இதற்காக போர் செய்ய நாங்கள் தயார் இல்லை. ஆனால், எந்தாக்குதலையும் சமாளிக்கும் தயார் நிலையில் இருக்கிறோம். (பி)

# செய்தித் துளிகள்

# கொங்கொங் அணியிடம்

## தோற்ற இலங்கை

### நாவாந்துறைக்கு புதிய பங்குத்தந்தை

(வடலியடைப்பு)  
நாவாந்துறை புதிய பங்குத் தந்தையாக வண.பி.தா எம்.எஸ். கருணாரத்னம் அடிகளார் யாழ்.ஆயிரால் நியமிக்கப்பட்டுள்ளார். இதுவரை காலமும் நாவாந்துறை பங்குத் தந்தையாக இருந்து வந்த வண.பி.தா பீற்றர் துரைநாயகம் அடிகளார் யாழ்.ஆயிரால் லத்திற்கு இடமாற்றம் செய்யப்பட்டுள்ளதை அடுத்தே இம் மாதம் முதல் நாவாந்துறைக்கு புதிய பங்குத்தந்தை நியமிக்கப்பட்டுள்ளார். (உ-21)

### ஷர்புத்தனையில் தீபாவளி கலைவிழா

(வடலியடைப்பு)  
ஷர்புத்தனை திருமறைக் கலாமன்றம் தீபாவளி தினத்தை முன்னிட்டு கலைவிழா ஒன்றை எதிர்வரும் 19ஆம் திகதி பி.ப.2.30மணிக்கு பண்டாரவளை நகரசபை மண்டபத்தில் நடாத்தவுள்ளது. மேற்படி நிகழ்வில், நாட்டின் பல பாகங்களிலுமிருந்தும் திருமறைக் கலாமன்றக் கலைஞர்கள் கலந்து கொள் ற உள்ளனர். (உ-21)

### அடிதடியில் இளைஞர் படுகாயம்

(யாழ்ப்பாணம்)  
நண்பர்களுக்கிடையில் ஏற்பட்ட கருத்து முரண்பாடு அடிதடியில் முடிந்ததில் ஒருவர் தலையில் பலத்த காயங்களுக்குள்ளாகிய சம்பவம் அண்மையில் நவாலிப் பகுதியில் இடம்பெற்றுள்ளது. மேற்படி சம்பவத்தில் நவாலி தெற்கைச் சேர்ந்த ரீபதி கணேஷ் (வயது 24) எனும் இளைஞனே கம்பியால் தாக்கப்பட்டதில் தலையில் படுகாயமடைந்த நிலையில் சிகிச்சைக்காக யாழ்ப்போதனா வைத்தியசாலையில் அனுமதிக்கப்பட்டுள்ளார். (உ-07)

### மினிபஸ் விபத்து

(கந்தர்மடம்)  
மானிப்பாயில் இருந்து யாழ்ப்பாணம் நோக்கிச் சென்று கொண்டிருந்த மினிபஸ் முட்டாள்கடை சந்திப்பகுதியில் தொலைபேசி கம்பத் துடன் மோதி விபத்துக்குள்ளானது. கடந்த வெள்ளிக்கிழமை காலை 9.30மணியளவில் விபத்து இடம்பெற்றது. மினிபஸ் சேதமடைந்த போதும் பயணிகள் எவரும் காயமடையவில்லை. (த-112)

### உணவுக்கடைகளில் மதுபான விற்பனை

(காரைநகர்)  
காரைநகர் பகுதியில் உள்ள சில உணவுக்கடை மற்றும் சில்லறைக் கடைகளில் சட்டவிரோதமான முறையில் மதுபானம் விற்பனை செய்யப்பட்டு வருவதாகத் தெரியவருகிறது. வாரிவளவு, வேம்படி, புதுறோட் சந்தி ஆகிய பகுதிகளில் உள்ள சில கடைகளிலேயே மேற்படி விற்பனை இடம்பெற்று வருகின்றது. இதனால், அப்பகுதி மக்கள் பெரும் சிரமங்களுக்கு உள்ளாகி வருவதாகச் சுட்டிக்காட்டப்பட்டுள்ளது. (உ-246)

### நடமாடும் சித்த மருத்துவ சேவை

(கந்தரோடை)  
சன்னாகம் பனை தென்னை வள அபிவிருத்தித் கூட்டுறவுச் சங்கத்தினால் நடமாடும் இலவச சித்த மருத்துவ சேவை நடாத்தப்பட்டு வருகின்றது. கடந்த 10ஆம் திகதி மேற்படி நடமாடும் சேவை குப்பிளான் ஞான கலா சனசமூக நிலையத்தில் நடாத்தப்பட்டது. இதன் அடுத்த கட்டசேவை மல்லாகம் பகுதியில் இடம்பெறவுள்ளது. (உ-103)

### ஆண்டு விழா

(நவாலி)  
யாழ்.சென்ஜோன்ஸ் கல்லூரியில் தரம் 6 முதல் 8வரையான மாணவர்களுக்கான வருடாந்த ஆண்டுவிழா எதிர்வரும் 18ஆம் திகதி சனிக்கிழமை காலை 9.00 மணிக்கு மத்தியபிரிவுத் தலைமை ஆசிரியர் எஸ்.அன்ரனிப்பிள்ளை தலைமையில் நடைபெறவுள்ளது. (உ-102)

### சிறுமி மரணம்

(கல்வியங்காடு)  
கட்டப்பிராயப் பகுதியைச் சேர்ந்த சிறுமி ஒருவர் இரத்தப் புற்றுநோய் காரணமாக உயிரிழந்துள்ளார். பாலச்சந்திரன் மதிஷாயினி (வயது 13) என்ற சிறுமியே இரத்தப் புற்றுநோய் காரணமாக கொழும்பு வைத்தியசாலையில் அனுமதிக்கப்பட்டு கடந்த சனிக்கிழமை உயிரிழந்துள்ளார். (பி-74)

### ஆண்டு விழா

(கல்வியங்காடு)  
கல்வியங்காடு ஞானபாஸ்க ரோதய சங்கத்தின் 86வது ஆண்டு விழா இம்மாதம் 26ஆம் திகதி ஞாயிற்றுக்கிழமை சங்க மண்டபத்தில் நடைபெறவுள்ளது. இதனை ஓட்டி கட்டுரை, பேச்சுப் போட்டிகளும், மரதன் ஓட்டம், சைக்கிள் ஓட்டம் ஆகிய மெய்வன்மைப் போட்டிகளும் இடம்பெறவுள்ளன. (பி-74)

### விவசாயக் குழுக்கூட்டம்

(தொல்புரம்)  
கோப்பாய் பிரதேச செயலக விவசாயக் குழுக்கூட்டம் இன்று திங்கட்கிழமை செயலகத்தில் நடைபெறவுள்ளது. (தி-70)

### சிறுவர் பூங்கா அமைக்க நிதிஒதுக்கீடு

(கந்தரோடை)  
வலிகாமம் வடக்கு பிரதேச சபைக்கு உட்பட்ட பகுதியில் இரு சிறுவர் பூங்காக்களை அமைப்பதற்கென வரவுசெலவுத்திட்ட நிதியிலிருந்து 9லட்சத்து 70 ஆயிரம் ரூபா நிதி ஒதுக்கப்பட்டுள்ளது. இதற்கமைய, தெல்லிப்பழை தூர்க்காபுரம் திருவள்ளூர் சனசமூக நிலைய முன்பள்ளி புனித சவேரியார் பாலர் பாடசாலை ஆகியவற்றிலேயே சிறுவர் பூங்காக்கள் அமைக்கப்படவுள்ளன. (உ-103)

### பொதுக்கிணறு அமைப்பு

(காரைநகர்)  
காரைநகரில் சமுர்த்திக் கருத்திட்டத்தின் கீழ் புதிய பொதுக்கிணறு அமைக்கப்பட்டுள்ளது. காரை மேற்கு சமுர்த்தி செயலணி அப்பிரதேச மக்களின் பங்களிப்புடன் இக் கிணறு அமைக்கப்பட்டுள்ளது. இக் கிணறு அமைப்பதற்கென சமுர்த்தி 55,000 ரூபா ஒதுக்கப்பட்டது குறிப்பிடத்தக்கது. (தி-246)

### வீதி சீரில்லை

(திருநெல்வேலி)  
பரந்தன்-புதுக்குடியிருப்பு பிரதான வீதியில், சண்டிக்குளம் சந்தியில் இருந்து சண்டிக்குளம் மத்தி வரையான வீதி பாரிய குழிகளையும் மணல் திட்டிக்களையும் கொண்டிருப்பதால் அப்பகுதியால் பயணம் செய்ய முடியாமல் இருப்பதன், அடிக்கடி அங்கு விபத்துக்களும் இடம்பெற்று வருகின்றன. மேற்படி வீதியால் துவிச்சக்கர வண்டியில் கூட பயணம் செய்ய முடியாதளவாக பாதிக்கப்பட்ட அப்பகுதி மக்கள் கடும் விசனம் தெரிவித்துள்ளனர். இதேவேளை, வடமராட்சி கிழக்குப் பகுதியிலிருந்து சண்டிக்குளம் வரையான வீதி வெறும் களிமண்ணை மாத்திரம் பயன்படுத்திப் புனரமைப்புச் செய்யப்பட்டு வருகின்றது. இதனால், இனிவரும் மழைக்காலத்தில் இவ் வீதியூடாக பயணம் செய்வதில் பெரும் சிரமங்களை எதிர்நோக்க வேண்டி இருக்குமெனவும் விரைவில் இதற்கு தீர்வுகாணும் வகையில் தார் வீதியை அமைத்துத் தருமாறு அப்பகுதி மக்கள் சுட்டிக்காட்டியுள்ளனர். (உ-43)

### அடிக்கல் நாட்டல்

(காரைநகர்)  
காரைநகர் கமநல சேவை நிலையத்திற்கான அடிக்கல்லை நேற்றைய தினம் இந்து கலாசார அமைச்சர் தி.மகேஸ்வரன் நாட்டவைத்தார். காரைநகர் விவசாய சம்மேளனத் தலைவர் வே.சிற்சேபேசன் தலைமையில் இடம்பெற்ற மேற்படி நிகழ்வில் விவசாயக் கால்நடை அமைச்சின் செயலாளர் தனசேன ஹெட்டி ஆராய்ச்சி, கமநல அபிவிருத்தித் திணைக்களத்தின திட்ட ஆணையாளர் லாகஸ் இந்துருகல், கொப்பேருவ விவசாய ஆராய்ச்சி நிலையப் பணிப்பாளர் எஸ்.பைசார், யாழ்ப்பாட்ட கமநல சேவை ஆணையாளர் எஸ்.சுந்தரேஸ்வரன் மற்றும் காரைநகர் பிரதேச செயலர் வே.சாம்பசிவம் ஆகியோர் கலந்து கொண்டனர். (உ-246)

### மலசல கூடம் அமைப்பு

(கந்தரோடை)  
மாவிட்டபுரம் கந்தசுவாமி ஆலய பக்தர்களின் நலன் கருதி ஆலய வீதிக்கு அருகாக புதிதாக மலசல கூடங்கள் அமைக்கப்படவுள்ளன. இந்து கலாசார அமைச்சர் தி.மகேஸ்வரன் இதற்கான நிதியினை ஒதுக்கியுள்ளார். (உ-103)

### மண் அணைகள் அகற்றப்படுகின்றன

(மருதங்கேணி)  
பரந்தன் இரசாயனத் தொழிற்சாலையை அண்டிய பகுதிகளில் மீள்குடியமர்வதற்குத் தடையாக உள்ள மீள்கா இராணுவத்தினரால் அமைக்கப்பட்ட பாரிய மண் அணைகளை அகற்றும் பணிகள் தற்போது இடம்பெற்று வருகின்றன. மேற்படி பகுதிகளில் மக்கள் மீள்குடியமர்வதற்குத் தடையாக உள்ள இராணுவ மண்அணைகளை அகற்றித் தருமாறு அப்பகுதியில் மீள்குடியமர்ந்து வரும் மக்கள் வேண்டுகோள் விடுத்தனர். இதனை அடுத்து, கிளிநொச்சி அரச அதிபர் தி.இராசநாயகத்தின் பணிப்பின் பேரில் பாரிய இயந்திரங்கள் மூலம் மண் அணைகளை அகற்றும் பணிகள் இடம்பெற்று வருகின்றன குறிப்பிடத்தக்கது. (பி-35)

### இந்தியக் கம்பனி உதவி

(கொழும்பு)  
கொழும்பு-கட்டுநாயக்க நெடுஞ்சாலைப் புனரமைப்புக்கு இந்திய அவுஸ்திரேலியக் கம்பனிகள் உதவ முன்வந்துள்ளன. அரசாங்க வரவு செலவுத்திட்டத்தின் கீழ் இவ்வீதியைப் புனரமைப்பதற்கு 500கோடி ரூபா ஒதுக்குவதென திட்டமிடப்பட்டிருந்த போதிலும் நிதிப் பற்றாக்குறை காரணமாக இவ் வீதி புனரமைப்புப் பணி இடைநடுவில் கைவிடப்பட்டிருந்தது. (தி-61)

### பனை விதை நடுகைத் திட்டம்

(வடலியடைப்பு)  
சங்கானை பனை தென்னைவள அபிவிருத்தி கூட்டுறவுச் சங்கத்தினர் அரால் ஊரத்தி பிரதேசத்தில் 3 ஆயிரம் பனை விதைகள் நடுந்திட்டத்தை எதிர்வரும் 15ஆம் திகதி வைபவ ரீதியாக ஆரம்பித்து வைக்கவுள்ளனர். (உ-21,70)

### விசேட பொதுக்கூட்டம்

(யாழ்ப்பாணம்)  
யாழ்.மாவட்ட சிக்கன கடன் வழங்கு கூட்டுறவுச் சங்கங்களின் சமாசத்தின் விசேட பொதுக்கூட்டம் எதிர்வரும் 19 ஆம் திகதி ஞாயிற்றுக்கிழமை மு.ப.9.30மணிக்கு யாழ். வீரசிங்கம் மண்டபத்தில் சமாசத்தலைவர் ச.முருகசேனன் தலைமையில் நடைபெறவுள்ளது. (பி-18)

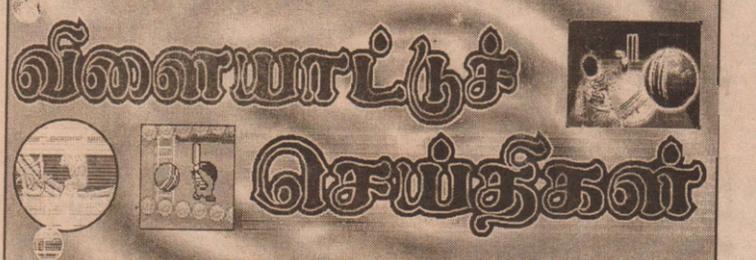
### கூட்டம்

(கந்தரோடை)  
சன்னாகம் திருஞான சம்பந்த வித்தியாசாலையின் அபிவிருத்திச் சங்கப் பொதுக்கூட்டம் நாளை மறுதினம் புதன்கிழமை காலை 9.00 மணிக்கு அதிபர் பொ.கணேஸ்வரலிங்கம் தலைமையில் நடைபெறவுள்ளது. (உ-103)

இலங்கையில் நடைபெற்று வரும் நான்கு நாட்கள் கலந்து கொள்ளும் நக்பி சுற்றுப்போட்டியில் நேற்று முன்தினம் நடைபெற்ற இலங்கை மற்றும் கொங்கொங் அணிகளுக்கிடையில் போட்டி ஒன்றில் கொங்கொங் அணி 36:22 என்ற புள்ளிகள் அடிப்படையில் வெற்றி பெற்றுள்ளது. சர்வதேச நக்பி சம்மேளனமும், ஆசிய நக்பி சங்கமும் இணைந்து நடாத்திவரும் இப்போட்டி கண்டி நின்றவில்ல மைதானத்தில் நடைபெற்றது. இதேவேளை, 19 வயதிற்குட்பட்ட டவர்களுக்கான போட்டியில் கொங்கொங் அணிக்கும் இலங்கை மத்திய மாகாண அணிக்கும் இடையில் நடைபெற்ற போட்டி ஒன்றில் மத்திய மாகாண அணி 22:11 என்ற புள்ளிகள் அடிப்படையில் வெற்றி பெற்றுள்ளது. இந்தப் போட்டியின் இடைவேளை நேரம்வரை புள்ளிகள் எதனையும் பெறமுடியாது இருந்த கொங்கொங் விளையாட்டுக் கழக அணியினர், இடைவேளை நேரத்திற்கு பின்னரே இலங்கை மத்திய மாகாண அணிக் கெதிராக 11புள்ளிகளைப் பெற்றனர். (தி-68)

## நக்பி சுற்றுப்போட்டியில் அயர்லாந்து அணி வென்றது

அவுஸ்திரேலியாவில் நடைபெற்று வரும் உலகக்கிண்ண நக்பி சுற்றுப்போட்டியின் 'ஏ' பிரிவு ஆட்டமொன்றில் அயர்லாந்து அணி வெற்றி பெற்றுள்ளது. அயர்லாந்து அணியானது ருமேனிய அணியுடனான போட்டியில் 45:17 என்ற புள்ளிகள் அடிப்படையில் இந்த வெற்றியைப் பெற்றுள்ளது. அவுஸ்திரேலியாவில் உள்ள கொஸ்பேட்டில் இடம்பெற்று வரும் இப்போட்டியின் போது, அதிக திறமைகளை வெளிக்காட்டியிருந்த அயர்லாந்து வீரர்கள் இடைவேளையின் முன்னர் 18 புள்ளிகளையும், இடைவேளையின் பின்னர் 27புள்ளிகளையும் பெற்றனர். எதிர்த்துப் போட்டியிட்ட ருமேனிய வீரர்கள் இடைவேளை நேரத்திற்குப் பின்னரே இந்த 17புள்ளிகளையும் பெற்றுக் கொண்டனர் என்பது இங்கு குறிப்பிடத்தக்கது. (தி-68)



## தென்னாபிரிக்க வீரர்களுக்கு எதிரான தடைவிதிப்பை எதிர்த்து முறையிடத் தீர்மானம்

தென்னாபிரிக்க அணியின் சகல துறை ஆட்டக்காரரான அன்ரு கோலுக்கு விதிக்கப்பட்டுள்ள இரண்டு டெஸ்ட் போட்டிகளுக்கான தடையினை எதிர்த்து மென்முறையீடு செய்ய தென்னாபிரிக்க கிரிக்கெற் கட்டுப்பாட்டுச்சபை தீர்மானித்துள்ளது. இந்தப் போட்டித் தடையினை உடனடியாக விதிக்கக்கூடாது எனவும் குறித்த கால அவகாசத்தின் பின்னரே விதிக்கப்படவேண்டும் எனவும் பாகிஸ்தானில் நடைபெற்று வரும் கிரிக்கெற் போட்டிகளுக்கான மத்தியஸ்தரை தாங்கள் கோரவிருப்பதாக தென்னாபிரிக்க கிரிக்கெற் கட்டுப்பாட்டுச்சபைப் பேச்சாளர் கிறைக்நிகோக் தெரிவித்துள்ளார். தென்னாபிரிக்கா மற்றும் பாகிஸ்தான அணிகளுக்கிடையில் கடந்த 4ஆம் திகதி நடைபெற்ற இரண்டாவது சர்வதேச ஒருநாள் போட்டியின் போது ஏற்பட்ட முறுகல் நிலையை அடுத்து, தென்னாபிரிக்க கிரிக்கெற் அணியின் சகலதுறை ஆட்டக்காரரான அன்ருகோல் மற்றும் தென்னாபிரிக்க கிரிக்கெற் அணியின் தலைவர் கிறைகம் ஸ்மித் ஆகியோருக்கு தண்டனை வழங்கும் முகமாக போட்டி மத்தியஸ்தர் போட்டித் தடையினை விதித்திருந்தார். இதில் கிறைகம் ஸ்மித்திற்கு ஒருநாள் சர்வதேச போட்டி ஒன்றில் விளையாடுவதற்கான தடையையும், அன்ருகோலிற்கு ஒருநாள் சர்வதேச போட்டி ஒன்றிலும், இரண்டு டெஸ்ட் போட்டிகளிலும் விளையாடுவதற்கு தடைவிதிக்கப்பட்டது. இதன் அடிப்படையில் இவ்விருவரும் பாகிஸ்தான் அணியுடனான ஐந்தாவதும், இறுதியுமான ஒரு நாள் சர்வதேச போட்டியில் விளையாட முடியாமல் போனது இங்கு குறிப்பிடத்தக்கது. (தி-68)

# வாகன விபத்து என்ற பெயரிலான கொலைவெறியாட்டத்தை நிறுத்தி சமாதானம் தொடர வழிசெய்க

## சர்வதேச மா.பேரவை அறிக்கை

(யாழ்ப்பாணம்)

கடந்த பல ஆண்டு காலமாக தமிழ் மக்களை போர் என்ற பெயரில் கொலை வெறியாடிய சிங்கள இராணுவம், இன்று மலர்ந்துள்ள சமாதானச் சூழலில் போர் என்ற வடிவத்தினூடாக கொலை வெறியாட முடியாத ஒரு சூழ்நிலையில் தமது வக்கிர குணத்தை மூடி மறைக்க முடியாத தமது வெறியாட்டத்தை வாகன விபத்து என்ற பெயரில் அப்பாவி மக்கள் மீது கட்ட விழ்த்து விட்டுள்ளது.

இவர்களின் இந்த காட்டுமிராண்டித்தனமான செயலைக் கண்டு கொதிப்படைந்த எம் மக்கள் நிரா

யுதபாணிகளாக நன்று தமது எதிர்ப்பை சிங்களப் படைகளுக்குக் காட்டிய போதெல்லாம் அவர்களை ஆயுத முனையில் அடக்கிவிடவே நினைக்கின்றார்கள்.

கடந்த காலங்களிலும் எம் மக்களை அடக்க முற்பட்டதன் விளைவாகவே இன்று தமிழினம் தேசியத் தலைவர் மேதகு வேலுப்பிள்ளை பிரபாகரன் அவர்களின் தலைமையில் அணிதிரண்டு மரபுவழி இராணுவமாக மாறி சிங்களப் படைக்கு பெரும் அடிகொடுத்து வெற்றிகளைக் குவித்து அவ்வெற்றியினூடாக இன்று ஒரு சமாதானத்தை தோற்றுவித்துள்ளது.

சமாதானம் தொடங்கிய ஒரு வருடத்திற்குள்ளேயே சிங்களப் படை தமிழ்ச் சேனையிடம் வாங்கிய அடிகளை மறந்து மீண்டும் மக்களை அடக்க நினைக்கின்றார்கள். இவ்வாறு சிங்களப் படைகள் மக்களின் உணர்வுகளை மதிக்காது மக்களை அடக்க முற்பட்டால், மீண்டும் அடக்கு முறையாளனின் கையில் உள்ள ஆயுதங்களுக்கு விளங்கக்கூடிய மொழியிலேயே தமிழ் மக்கள் சேவேண்டியிருப்பது தவிர்க்கமுடியாததாகிவிடும்.

எனவே, சிங்களப் படைகள் கடந்த காலங்களை ஒரு தடவை மீட்டிப் பார்த்துவிட்டு உடனடியாகத் திட்டமிட்ட வகையில் எம் மக்கள் மீது வாகன விபத்து என்ற பெயரில் மேற்கொண்டுவரும் கொலை வெறியாட்டத்தை நிறுத்தி, சமாதானத்தை தொடர வழிசெய்ய வேண்டும் என்று கேட்டுக்கொள்கின்றோம்.

அத்துடன், இவ்வாறான விபத்துக்கள் தொடர்பாக எந்தக் கருத்துக்களையும் கூறாது மௌனிகளாக இருக்கின்ற இராணுவ அதிகாரிகளையும் வன்மையாகக் கண்டிக்கின்றோம். (பி)

## 80தேசிய பாடசாலைகளில் முதல் கட்ட அபிவிருத்தி

(கொழும்பு)

நாட்டில் உள்ள தேசிய பாடசாலைகளை அபிவிருத்தி செய்யும் திட்டத்திற்கு அமைய முதல் கட்டமாக 80 பாடசாலைகள் அபிவிருத்தி செய்யப்படவுள்ளதாக பாடசாலை கல்வி அமைச்சர் சுறணிமல ராஜ பக்ஷ தெரிவித்துள்ளார்.

குருநாகல் மல்லிய தேவ கல்லூரி மண்டபத்தில் நேற்று முன்தினம்

நடைபெற்ற தேசிய பாடசாலைகளின் அபிவிருத்திச் சங்க பிரதிநிதிகளுடனான சந்திப்பின் போதே அவர் இதனைத் தெரிவித்தார்.

இத்திட்டத்திற்கு அமைய வடக்கு கிழக்கு, வடமேல், வடமத்திய சப்பிரமுவ மாகாணங்களில் இருந்து தெரிவு செய்யப்பட்ட 80 பாடசாலைகள் முதற்கட்டமாக அபிவிருத்தி செய்யப்படவுள்ளன. (தி-60,10)

## பத்திரிகை முறைப்பாட்டு ஆணைக்குழு பிணக்கு தீர்வுச்சபை அங்குரார்ப்பணம்

(கொழும்பு)

இலங்கைப் பத்திரிகை முறைப்பாட்டு ஆணைக்குழு அதன் பிணக்கு தீர்வுச்சபையின் பணிகளை நாளை மறுதினம் முதல் ஆரம்பித்து வைக்கவுள்ளது.

பணிகள் ஆரம்பிக்கப்படும் தினத்திலிருந்து பத்திரிகைகளில் வெளியாகும் விடயங்கள் குறித்து பொது மக்களால் தெரிவிக்கப்படும் முறைப்பாடுகளை விசாரணை செய்து முடிவுகளை அறிவிப்பது இச்சபையின் பணியாகும்.

மேலும், பத்திரிகை முறைப்பாட்டு ஆணைக்குழு அங்கீகரித்துள்ள பத்திரிகை ஆசிரியர் சங்கத்தின் செயற்பாட்டுக் கோவை மீறப்படுவது குறித்துத் தெரிவிக்கப்படும் முறைப்பாடுகளையும் இச்சபை விசாரணை செய்யவுள்ளது.

தகுதிவாய்ந்த முறைப்பாடுகள் அனைத்தும் இணக்கப்பாடு, மத்தியஸ்தம் அல்லது விசாரணை மூலம் இந்தச் சபையினால் ஆராயப்பட்டு உண்மைநிலை கண்டறியப்படும்.

சிலில் சமூகத்தையும், ஊடகங்களையும் பிரதிநிதித்துவப்படுத்தும்

11 முக்கியஸ்தர்கள் இந்தப் பிணக்குத் தீர்வு சபையில் அங்கம் வகிக்கவுள்ளனர். (பி-60,10)

### காவலரண்களைப் பலப்படுத்துகிறார்கள்

கோப்பாய் தரவை இராணுவ முகாமை பலப்படுத்தும் முயற்சியில் படையினர் தற்போது தீவிரமாக ஈடுபட்டு வருகின்றனர்.

கடந்த சில தினங்களாக இப்படை முகாமைச் சூழவுள்ள மண் அணைகள் மறுசீரமைக்கப்பட்டு காவலரண்கள் பலப்படுத்தப்படுகின்றன.

அத்துடன், இப்படைமுகாமைச் சூழ புதிய காவல் அரண்களை அமைத்து வருவதுடன், ஏராளமான படையினர் குவிக்கப்படுவதையும் காணமுடிகின்றது.

இதேவேளை, இம்முகாமைச் சேர்ந்த படையினர் கோப்பாய்ச் சந்தியில் இருந்து கைதடிச் சந்திவரை காவல் கடமை, ரோந்து பீல்ட்பைக் ரோந்துகளில் ஈடுபட்டு வருவதுடன், வண்ணாத்திப் பாலத்தில் உள்ள கைவிடப்பட்ட காவலரணையும் பலப்படுத்திவருவதையும் அவதானிக்க முடிகின்றது. (பி-4)

## குரங்குபாஞ்சானைப் பார்வையிட

# சீஹல உறுமயவை அனுமதிப்பது குறித்து ஆராய்ந்து முடிவு எடுக்க வேண்டும்

ஒஸ்ரின் பெர்னாண்டோ க.கா. குழுவுக்குக் கடிதம்

(கொழும்பு)

கிண்ணியா குரங்குபாஞ்சானில் தமிழீழ விடுதலைப் புலிகளினால் அமைக்கப்பட்டுள்ள முகாமைப் பார்வையிட சீஹல உறுமயக் கட்சி யினரை அனுமதிப்பதா? இல்லையா? என்பது குறித்து, சகல தரப்பினருடனும் கலந்தாலோசனை நடத்தி,

புரிந்துணர்வு உடன்படிக்கைக்கு பாதிப்பு ஏற்படாத வகையில் நடந்து கொள்ளுமாறு பாதுகாப்பு அமைச்சின் செயலாளர் ஓனான பெர்னாண்டோ போர் நிறுத்தக் கண்காணிப்புக் குழுவிடம் கோரிக்கை விடுத்துள்ளார்.

இவ்விடயம் தொடர்பாக யுத்த நிறுத்தக் கண்காணிப்புக் குழுவின் தலைவர் ட்ரைவ் கெவ் ரெலவ்சனனுக்கு பாதுகாப்பு அமைச்சின் செயலாளர் கடிதம் ஒன்றை அனுப்பி வைத்துள்ளார்.

அக்கடிதத்தில், சீஹல உறுமயக் கட்சியின் அரசியல்பீட உறுப்பினர்கள் அடங்கிய குழு ஒன்று புலிகளின் குரங்குபாஞ்சான் முகாமைப் பார்வையிடச் செய்யவுள்ளதாகவும், தாங்கள் செல்லும் வழிகளில் இராணுவத்தினர் நிலக் கண்ணிவெடிகளைப் புதைக்கத் திட்டமிட்டுள்ளதாகவும் குரங்குபாஞ்சான் முகாமைச் சோதனையிடவும், அதனை அகற்றுவதற்கான நடவடிக்கைகளை மேற்கொள்ளவும், மற்றும் தமிழீழ விடுதலைப்புலிகளைக் கொண்டு மேற்படி முகாமை அகற்றவுமே அவர்கள் அங்கு செல்வதாகவும் தகவல்கள் வெளிவந்துள்ளன.

எவ்வாறாயினும் இவ்விடயம் தொடர்பாக சகல தரப்பினருடனும் கலந்துரையாடி புரிந்துணர்வு உடன்படிக்கைக்கு பாதிப்பு ஏற்படாத வகையில் நடந்துகொள்ளுமாறும் அக்கடிதத்தில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. (தி-61)

## சம்பள அதிகரிப்புபோன்று ஓய்வூதியமும் வழங்கப்படும்

(கொழும்பு)

அடுத்த வரவு செலவு திட்டத்தின் மூலம் ஓய்வூதியம் பெறுவோருக்கு ஓய்வூதிய அதிகரிப்பு வழங்கப்பட விருப்பதாக பொது நிர்வாக முகாமைத்துவ அமைச்சர் வஜிரஅபய வர்த்தன தெரிவித்துள்ளார்.

அரசாங்க ஊழியர்கள் பெறவருக்கும் சம்பள அதிகரிப்பு போன்று ஓய்வூதியம் பெறுவோரும் ஓய்வூதிய அதிகரிப்பைபெறவுள்ளதாக கூட்டிக்

காட்டிய அவர் தேர்தலுக்கு முன்னர் ஐக்கிய தேசிய முன்னணி அரசு "ஓய்வூதியம் பெறுவோரின் கொடுப்பனவுகளை அதிகரிக்கும் எனவும் அவர்களிடையே நிலவி வரும் ஓய்வூதிய முறைப்பாடுகளுக்கு தீர்வு காணப்படும்" என வாக்குறுதி அளித்திருந்தது.

அதற்கமைய இந்த வாக்குறுதி இந்த வருடமே நிறைவேற்றப்படும் என்று அவர் மேலும் தெரிவித்தார். (தி-60,10)

## கொழும்பிற்கும் கட்டுநாயக்காவிற்கும் இடையிலான

# நெடுஞ்சாலை அமைக்கும் பணிகள் நிதிப்பற்றாக்குறையால் ஸ்தம்பிதம்

(கொழும்பு)

கொழும்பிற்கும் கட்டுநாயக்க விற்குமிடையே அமைக்கத் திட்டமிடப்பட்டிருந்த அதிவேக நெடுஞ்சாலை அமைக்கும் பணிகள் கைவிடப்படவுள்ளன.

பொ.ஐ.மு யின் ஆட்சிக்காலத்தில் இத்திட்டம் முன்வைக்கப்பட்ட போதிலும் பின்னர் அது தற்காலிகமாக இடைநிறுத்தப்பட்டிருந்தது. இந் நெடுஞ்சாலை அமைக்கும் பணிகளுக்கென ஏற்கனவே 500 மில்லியன் ரூபா செலவுகிக்கப்பட்டிருந்தது. மேற்படி

இத்திட்டத்திற்கு நிதியுதவி வழங்கும் நிறுவனம் ஒன்றுநிதி வழங்குவதை நிறுத்தியதை அடுத்தே இத்திட்டம் கைவிடப்படவுள்ளதாகத் தெரிவிக்கப்படுகிறது.

ஆயினும், இத்திட்டத்திற்கு வழங்கப்பட்டிருந்த நிதி மதிப்பீடுகளில் முரண்பாடுகள் காணப்பட்ட காரணத்தினாலேயே இப்பணிகள் தாமதம் கைவிடப்படவுள்ளதாகத் தகவலறிந்த வட்டாரங்கள் தெரிவித்துள்ளன.

இத்திட்டத்திற்கென 5 ஆயிரம்

மில்லியன் ரூபாநிதி செலவாகும் என முன்னர் அதிகாரிகளால் மதிப்பிடப்பட்டிருந்தது.

ஆனால், தற்போது இத்திட்டத்திற்கென 12ஆயிரம் முதல் 14 ஆயிரம் மில்லியன் ரூபா வரையான நிதி தேவை ஏற்பட்டுள்ளது. அத்துடன், மேற்படி நெடுஞ்சாலை அமைக்கும் பணிகள் நிறைவடைந்தாலே திட்டமிட்டபடி ஏனைய விதிகளையும் நிர்மாணிக்க முடியும் என நெடுஞ்சாலைகள் அமைச்சு தெரிவித்துள்ளது. (பி-6)



யாழ்ப்பாணத்திற்கு அண்மையில் வருகை தந்திருந்த சென்னை கிராமகிருஷ்ணமியின் ஆச்சிரம சுவாமி, சுவாமி போதமயானந்தா, யாழ்ப. வேம்படி மகளிர் கல்லூரி அதிபர் திருமதி. பொன்னம் பலத்துடன் கலந்துரையாடுவதையும், சுவாமி சீத்ரபானந்தா, சுவாமி தத்பாஷானந்தர், யாழ்ப. அரச அதிபர் எஸ். பத்மநாதன் ஆகியோர் அருகில் அமர்ந்திருப்பதையும் படத்தில் காணலாம். (படம்:பரு.நிபுர்)

# ஐ.நா. பேரவையில் ஒருதினம் ஒலித்த

## இலங்கை தமிழர் குரல்

### ஐ.நாவில் கேட்ட தமிழர் குரல்

1980களின் முற்பகுதியாக இருக்க வேண்டும். ஐ.நா. பேரவைக் கூட்டம் நடைபெற்றுக்கொண்டிருந்தது.

இலங்கையின் சார்பில் அப்போதைய வெளிநாட்டமைச்சர் ஏ.சி. எஸ்.ஹமீத் பேசுவதற்கு அழைக்கப்பட்டிருந்தார். அவர் மைக்கின் முன் எழுந்துநின்ற அதேவேளை, "ஒடுக்கப்பட்டு உரிமைகள் பறிக்கப்பட்ட சமூகத்து தமிழ் மக்களின் சார்பில் நான் பேசுகிறேன். அவையோர்களே..." என்று ஒரு குரல் ஒலிபெருக்கியில் கேட்டது. அமைச்சர் செய்வ

குமாரதுங்க விடுவதாக இல்லைப் போல் இருக்கிறது.

அங்கு பிரதமர் பேசிய விடயம் பற்றிக் கேள்விஎழுப்பப் போவதாக ஜனாதிபதி அறிவித்திருக்கிறார்.

சராக் மீதான அமெரிக்காவின் தாக்குதலை நியாயப்படுத்திப் பிரதமர் பேசியிருப்பதாகக் கூறப்படுவது குறித்தே இப்பொழுது சர்ச்சை எழுந்துள்ளது.

இந்தப் பேச்சு இலங்கை முஸ்லிம்களை ஆத்திரமூட்டுவதாக உள்ளது என்கிறார்கள் சிலர்.

உண்மையில் அதிபர் சதாம் ஹுசைனின் ஆட்சியை பல முஸ்லிம்கள் நிராகரிக்கிறார்கள். இலங்கை விடுதலைப் போரில்

கைக்கு கோடிக்கணக்கில் அள்ளிக் கொடுக்கத் தீர்மானித்தமைக்கு அமெரிக்கா தானே பின்னணியில் இருந்துள்ளது! மேலும், அமைதிப் பேச்சுக்கள் ஒருவேளை முறிந்து போனாலும், இலங்கையில் "வங்கரோத்து" நிலையை சமாளித்துக் கொண்டு முன்னேறுவதற்கு அமெரிக்கா கைகொடுக்கும் என்ற நம்பாசையும் இருக்கலாம். வேலை நிறுத்தங்கள், போராட்டங்கள் என்று எதிர்க்கட்சியினர் பயமுறுத்திக் கொண்டிருக்கும் வேளையில், சரிந்து போயுள்ள பொருளாதார நிலையை சமாளிப்பதற்கு அமெரிக்காவைத் தவிர எங்கே போவது? இதையெல்

நடராஜர் சிலையானது இந்தியக் கலைகளையும், கலாசாரத்தையும் (பரதநாட்டியம்) ஆக்கல், அழித்தல் தத்துவத்தையும் உலகுக்கு வெளிப்படுத்தும் வகையிலும், புத்தர், காந்தி சிலைகள் அமைதியையும், சாத்வீகத்தையும் வெளிப்படுத்தும் வகையிலும் நிறுவப்பட்டுள்ளன.

நடராஜர் சிலையை சோழர் பாரம்பரியத்தைப் பின்பற்றி தஞ்சாவூர் பெரிய கோயில், கோணேரி ராஜபுரம் கோயில், திருவெங்காடு கோயில் ஆகிய மூன்று கோயில்களிலும் உள்ள நடராஜர் சிலைகளின் முக்கியமான அம்சங்களை இணைத்துச் செய்யப்பட்டிருப்பதாக ஸ்தூபதிகள் கூறியுள்ளார்கள். சிலையின் கோணங்களுக்குச் சிதம்பரம் நடராஜரின் அம்சங்களை கையாண்டுள்ளனர். திருவெங்காடு முறையில் தலைக்கேசம் அமைக்கப்பட்டுள்ளது. 250 கிலோகிராம் எடையுள்ள இச்சிலை இந்திய ரூபாயில் இரண்டு லட்சத்து 50 ஆயிரம் பெறுமதியானது. ஒரு அடி உயரமான தேக்குமர மீட்டத்தில் நிலைப்படுத்தப்பட்டுள்ளது. தமது கலைத் திறமை முழுவதையும் இச்சிலை செய்வதில் பயன்படுத்தி இருப்பதாக அவர்கள் கூறியுள்ளார்கள்.

### சாகித்திய சபை

இந்தமுறை சாகித்திய சபையின் தமிழ்ப் பிரிவின் வழங்கிய பரிசுக்குரிய தமிழ் நூல்கள் தெரிவுசெய்யப்பட்ட விதம் பற்றியும் அந்தக் குழு இயங்கும் முறை பற்றியும் பல விதமான விமர்சனங்கள் வெளிவந்துள்ளன.

பரிசு பெற்றவர்கள் பற்றியோ, பரிசு பெற்ற நூல்களின் தரம் பற்றியோ எவரும் பிரச்சினை எழுப்பியிருப்பதாகத் தெரியவில்லை. ஆனால், பரிசுக்களைத் தெரிவுசெய்த குழு தான் பெரிதும் விமர்சனத்துக்குள்ளாகியிருக்கின்றது.

ஸ்டொக்கோமில் நோபல் பரிசு வழங்கும் சபை தனக்கு ரெலிபேன் செய்து பரிசு பற்றிய தகவலைக் கூறியதாக அவர் கூறினார் என்றும், இப்படி ஒரு அறிவித்தல் வரவிருக்கின்றது என்பது கூட தமக்கு தெரிந்திருக்கவில்லை என்றும் அவர் கூறியிருந்தார்.

அதிகம் விளம்பரத்தை விரும்பாத அவர் ஊடகங்களுக்குப் பேட்டி அளிக்க விரும்பவில்லை என்று பல கலைக்கழக அறிக்கை கூறியது.

உண்மையில் பரிசு பற்றிய தகவல் தனக்கு அதிர்ச்சியாகவே இருந்தது என்று கூறியுள்ள ஜோன் மாக்ஸ்வெல் கொடியெட்லி - தமது "புத்திஜீவித வீடு" என்று தாம் கருதும் பல்கலைக்கழகத்தில் இருக்கும் போதே அறிவித்தல் வந்திருப்பதாக குறிப்பிடக்கூடிய விதத்தில் மகிழ்ச்சியைத் தந்தது என்று குறிப்பிட்டுள்ளார்.

இவர் ஏற்கனவே புக்கர் பரிசினை (Booker Prize) இரண்டு முறை பெற்றுள்ளார். ஆனால், இரண்டு பரிசு வழங்கும் சந்தர்ப்பங்களிலும் அவைகளைப் பெற்றுக்கொள்ள சமூகமளிக்கவில்லை. டிசம்பர் மாதத்தில் நடைபெறவிருக்கும் நோபல் பரிசு வழங்கும் நிகழ்விலும் அவர் கலந்துகொள்வாரா என்பது தெரியவில்லை.

கொடியெட்லியின் எழுத்துக்களின் தரத்துக்காக மட்டும் நோபல் பரிசு சபை அவரைப் பாராட்டவில்லை. அவரது எழுத்துக்களின் பல் வேறுபட்ட தன்மைகள், இன ஒதுக்கலின் பின் விளைவுகளை விளக்கும் முறை போன்றவையும் கருத்தில் கொள்ளப்பட்டுள்ளன. இன ஒதுக்கல் முறையானது தென்னாபிரிக்காவுக்கு வெளியில் வேறு சமூகங்களிலும் தோன்றக்கூடும் என்று அவர் வாதிட்டுள்ளார்.

அவரது கதைகள் திறமான தொழில்வன்மையுடன் தொகுக்கப்

## யுனெஸ்கோ தலைமையகத்தில் நடராஜர் சிலை

தறியாது திகைத்து நின்றார்.

பேரவை உறுப்பினர்கள் ஒரு கணம் ஆச்சரியத்தில் மூழ்கினார்கள்.

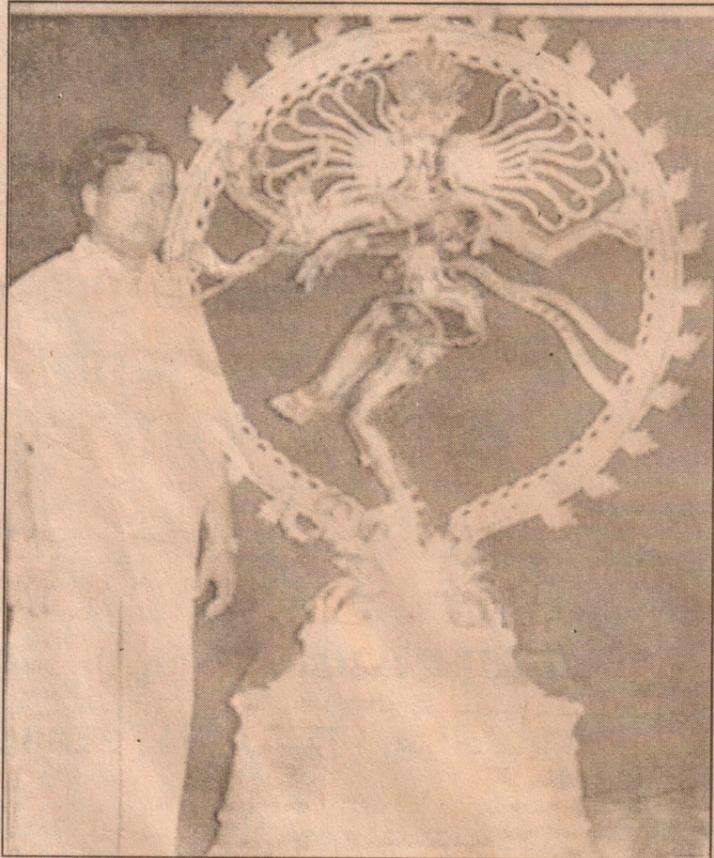
அவருக்கு எதிராக பக்கத்து அரபு நாடுகள் செயற்பட்டுள்ளன.

இஸ்லாமிய அரபு நாடுகளை ஆக்கிரமித்து பணிய வைப்பதும்,

லாம் கருதித்தான் போலும், ஐ.நாவில் அமெரிக்காவை ஒரு மாதிரி ஆதரித்துப் பேசியிருக்கிறார் பிரதமர் என்று சொல்லலாம்.

ஒருவேளை, எதிர்க்கட்சியினரின் ஆசை பலித்து யு.என்.பி. ஆட்சி கவிழ்ந்தால், உருவாகக் கூடிய ஜே.வி.பி. - ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சி அரசு உதவிக்கு யாரிடம் போகும் என்று யோசித்துப் பார்க்க சவாரஷயமாக இருக்கின்றது.

இராணுவப் பொருளாதார மட்டங்களில் படுதோல்வி கண்டுவிட்ட நிலையில் காலியான கஜானாவுடன் அரசை கோட்டைவிட்ட குமாரதுங்க அரசு மீண்டும் ஆட்சிக்கு வந்தால், ஜே.வி.பி.யின் பழைய கொள்கைகளைத் தான் செயல்படுத்த வேண்டியிருக்கும். அதாவது, வசதிபடைத்த அனைவரின் மடிகளிலும் கைவைக்க நேரிடும். உணவுக்கும், பொருள்களுக்கும் மக்கள் தவிப்



அதற்குள் பேரவைக்குள் ஏதோ ஒரு வகையில் நுழைந்து, ஒலிபெருக்கியின் முன் நின்று இலங்கைத் தமிழரின் சார்பில் பேச முயன்ற

### அன்றும் இன்றும்

அந்த நபர் பேரவை அதிகாரிகளால் மடக்கிப் பிடிக்கப்பட்டு வெளியேற்றப்பட்டுவிட்டார்.

அவ்வாறு ஐ.நா.பேரவையில் புகுந்து இலங்கைத் தமிழரின் குரலை உலக நாடுகளின் பிரதிநிதிகளின் காதுகளில் ஒரு கணம் ஒலிக்கச் செய்து கலக்கியவரை இப்பொழுது எல்லோருமே மறந்துபோய்விட்டோம்.

அவர் பெயர் வைகுந்தவாசன். லண்டனில் வசித்துவந்த அவர் இப்பொழுது எங்கே இருக்கிறார், என்ன செய்துகொண்டிருக்கிறார் என்று தெரியவில்லை.

ஐ.நா.பொதுச்சபையின் வருடாந்த மாநாட்டில் இலங்கையின் சார்பில் யார் போவது; யார் பேசுவது என்ற பிரச்சினை எழுந்து குடுபிடித்துக் கொண்டிருந்த வேளையில், எனக்கு இந்தப் பழைய சம்பவம் நினைவுக்கு வந்தது.

இலங்கையின் சார்பில் யார் போவது என்ற பிரச்சினை தீர்ந்து பிரதமர் கலந்துகொண்டு விட்டுத் திரும்பிய பின்னரும் ஜனாதிபதி

உள்நாட்டில் தன்னை எதிர்த்தவர்களை ஈவிரக்கமின்றிக் கொன்றொழிப்பதும் அவரது கொள்கையாக இருந்துள்ளது. பேரழிவு ஆயுதங்கள் அவர் கையில் இருப்பது வெவ்வேறு விதமான அரசு முறைகளைக் கொண்டுள்ள அரபு நாடுகளுக்குப் பெரும் அச்சுறுத்தலாக இருந்து விடும் என்றும் அவர்கள் கருதினார்கள்.

ஆக ஐ.நாவின் அனுமதியின்றி சராக் மீது தன்னிச்சையாக அமெரிக்கா மேற்கொண்ட நடவடிக்கையே பெரும்பாலும் எல்லா நாடுகளாலும் கண்டிக்கப்படுகின்றது. பிரதமரின் ஐ.நா. பேச்சு முஸ்லிம்கள் மத்தியில் பெரிதாகச் சலசலப்புக்களை ஏற்படுத்தும் என்று கருத இடமில்லை.

ஆனால், அவர்களை தூண்டி விட்டு அரசுக்கும் பிரதமருக்கும் சங்கடத்தை ஏற்படுத்த விரும்புகிறார்கள், ஜே.வி.பி.யினரும், மக்கள் கூட்டணியினரும். இது எவ்வளவு தூரம் வேலை செய்யும் என்பதை இனிமேல்தான் பார்க்கவேண்டும்.

சராக் விடயத்தில் ஐ.நாவிலும், உலக வர்த்தக மாநாட்டிலும் இலங்கை மேற்கொண்ட நிலைப்பாடு அமெரிக்காவுக்குச் சாதகமாக இருந்ததாகக் கூறப்படுகின்றது.

இலங்கையின் அமைதி முயற்சிக்கு அமெரிக்கா அளித்துவரும் ஆதரவுக்கு நன்றிக்கடனாக அரசாங்கம் இப்படி நடந்துகொள்கின்றது என்பதைச் சொல்லத் தேவையில்லை.

உதவி வழங்கும் நாடுகள் டோக்கியோவில் கூடியபோது இலங்கை

## நோபல் பரிசுபெறும் தென்னாபிரிக்க இலக்கியவாதி

பார்கள். இலங்கைக்கு உதவி வழங்கும் எந்த ஐரோப்பிய நாடும் அனுதாபம் காட்ட முன்வராது. குறிப்பாக உலக வங்கி, உலக நாணய நிதியம் எல்லாம் கைவிடுத்து விடுவார்கள். இப்படியான ஒரு நிலை உருவாகத் தென்னிலங்கை மக்கள் விரும்புவார்களா? பார்ப்போம்.

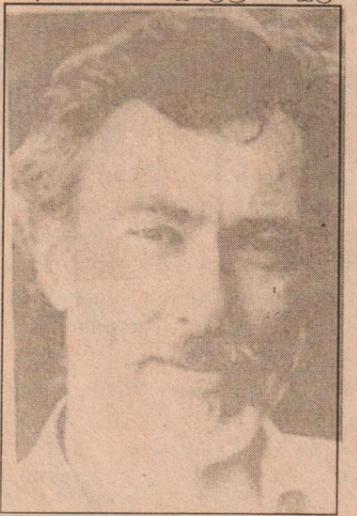
### யுனெஸ்கோ தலைமை நிலையத்தில் நடராஜர் சிலை

முன்பெல்லாம் இந்தியாவில் இருந்து அரும்பொருட்கள் மேற்கு நாட்டவர்களால் பெரும் அளவில் கடத்திச் செல்லப்பட்டதாகத் தகவல் உண்டு. அவ்வாறு கடத்தப்பட்ட பொருள்களில் நடராஜர் பெருமானின் திருவுருவச் சிலைகளே அதிகம் என்று கருதப்படுகின்றன. அச்சிலைகளின் நூதனமான கலை அம்சங்களுக்காகவே அவை பெரும்பாலும் கடத்தப்பட்டன. அச்சிலைகளில் பலவும் மேற்குநாடுகளின் அரும்பொருட் களஞ்சியங்களில் இருப்பதாகவும், அவைகளை மீளவும் இந்தியாவுக்குத் திருப்பிக் கொண்டு வருவதற்கு முயற்சிகள் நடப்பதாகவும் தகவல் உண்டு.

இந்த நிலையில் நடராஜர் பெருமானின் 250 கிலோகிராம் பஞ்சலோக சிலை ஒன்று பாரிஸில் உள்ள (யுனெஸ்கோ) ஐ.நா.கல்வி இஞ்சான கலாசார நிறுவனத்தின் தலைமையகத்திற்குத் தமிழ் நாட்டில் இருந்து எடுத்துச் செல்லப்பட்டு நிறுவப்பட்டுள்ளது.

இந்தச் சிலையுடன் பகவான் புத்தர், மகாத்மாகாந்தி ஆகியவர்களின் சிலைகளும் யுனெஸ்கோ தலைமையகத்தில் நிறுவப்பட்டுள்ளன. நடராஜர் பெருமானின் சிலை சுவாமி மலை டி.ராதாகிருஷ்ண ஸ்தூபதி சகோதரர்களால் உருவாக்கப்பட்டது. மற்றிரு சிலைகளும் குஜராத்நிலை வடிவமைக்கப்பட்டவை.

இலக்கியம் பற்றிய அறிவே இலாதவர்கள் கூட இக்குழுவில் இருப்



பதாகக் குற்றம் சாட்டப்படுகின்றது. இக்குழுவுக்கு எவ்வாறு உறுப்பினர்கள் தெரிவுசெய்யப்படுகிறார்கள், அவர்கள் செயற்படும் முறைகள் என்ன வென்பதெல்லாம் வெளியில் தெரியாத மர்மங்கள்.

இனிவரும் காலங்களிலாவது நிலைமை திருந்தும் என்று எதிர் பார்க்கப்படுகின்றது.

### இலக்கியத்துக்கான நோபல் பரிசு

இம்முறை இலக்கியத்துக்கான நோபல் பரிசை வென்றவரான ஜே. எம்.கொடியெட்லி பரிசு கிடைத்தது பற்றி அகையம் அலட்டிக் கொண்டவராகத் தெரியவில்லை. 900, 000 அமெரிக்க டொலர் கொண்டது இந்தப் பரிசு.

சிக்காக்கோ பல்கலைக்கழகத்தில் ஆசிரியராக இருக்கும் அவர் சார்பில் அந்தப் பல்கலைக்கழகம் விடுத்திருந்த பத்திரிகைக் குறிப்பில்,

பட்டுள்ளன. அவைகளில் வரும் உரையாடல்கள் கனதியாக அமைந்துள்ளன. அவை பகுப்பாய்வின் போது பரிச்சிட்டு பிரகாசிக்கின்றன என்று சுவிலிஷ் இலக்கிய சபை பாராட்டியுள்ளது. அவரது இரண்டு நூல்களை எடுத்துக்கொண்டால் ஒருபோதும் அவை ஒரே வித தயாரிப்புப் பண்டமாக அமைந்திருப்பதில்லை என்றும் குறிப்பிட்டுள்ளது.

இலக்கிய சபையின் நிரந்தரச் செயலாளர் ஹோரேஸ் எப்டால் என்பவர் கொடியெட்லி பற்றிக் கூறுகையில், அவருடைய ஆக்கங்கள் நீடித்து நிற்கும் தன்மை பெற்றவை. அதனால் அவை இன்றைய தலைமுறைக்கும் எதிர்காலத் தலைமுறைக்கும் பயனுள்ளவையாக இருக்கும் என்றார். இலக்கியத்திற்கு அவர் அளித்துள்ள பங்களிப்பானது நிலைத்து நின்று பயனளிக்கும் என்பதில் நான்கள் திருப்தியடைகிறோம் என்றார் அவர்.

நான் அவருடைய நூல்களில் எண்ணிக்கையைக் கூறவில்லை. அதன் வகைகள் மற்றும் அதன் மிக உயர்வான சராசரித் தரத்தை என்று அவர் மேலும் சொன்னார். மேலும் கூறுகையில், நான் நினைக்கிறேன் அவர் தொடர்ந்து பேசப்படுபவராகவும், பகுப்பாய்வுக்கு உள்ளாகுபவராகவும் இருப்பார். அவர் எமது இலக்கிய பாரம்பரியத்துக்குரியவர் என்று நினைக்கிறேன் என்றார்.

இன ஒதுக்கல் நீங்கிய பின்னர் உதயமான பிரச்சினைகளை வைத்து எழுதிய மிகவும் பிரபல்யமான ஆசிரியர் அவர். 1999 ஆம் ஆண்டு இரண்டாவது புக்கர் பரிசு பெற்ற அவரது (Disgrace) அமாமான் என்ற நூல் அந்நாறு அமைந்தது.

1940ஆம் ஆண்டில் கேட்டவுவில் வெள்ளை.ஆப்ரிக்கானர் குடும்பத்தில் பிறந்த கொடியெட்லி 90களில் அவுஸ்திரேலியாவில் குடியுருந்தார்.

# இன்று ஒரு தகவல்

## ஈனிக

மகாகவி பாரதியின் ஆத்திசூடியில் அதாவது புதிய ஆத்திசூடியில் மரபு வழிப்பட்ட சிந்தனைகளைப் பார்க்கின்றோம். புரட்சிகரமான சிந்தனைகளையும் பார்க்கின்றோம். ஈனிகத்தின் என்று பாரதி குறிப்பிட்டுள்ளார். அறிவுத்திறன், கல்வித்திறன் என்றெல்லாம் கேள்விப்பட்டிருக்கின்றோம் ஆனால் ஈனிக தான் திறன் என்று பாரதி கூறினார்.

இந்த உலகின் கியக்கத்திற்கு ஈனிக தேவைப்படுகின்றது. நாம் எவரிடமிருந்தாவது எதையாவது அவிசியம் பெற வேண்டியிருக்கின்றது. இறைவனிடம் கையேந்துகின்றோம். அவன் அருளை நமக்கு வழங்க வேண்டும் என்பதற்காக. இறைவனின் ஈனிகை எதிர்பார்க்கின்றோம். கியற்கையிடத்தில் எதிர்பார்க்கின்றோம்.

வானம் மழை பொழிய வேண்டும் என்று வானத்தில் உள்ள தெய்வங்களையெல்லாம் நாம் வலியுறுத்துகின்றோம். பூமித்தாயின் பொன்னுடல் பாளம் பாளமாக வெடித்துக் கிடக்கின்றது. கிரத்தவெறி பிடித்த சூரியன் ஒளிக்கற்றைச் சவுக்கால் பூமியின் தோலை உரித்து விட்டால் ஏவான மங்கையே! கிரக்கத்தினால் நீ கொஞ்சம் அழுதால்த்தான் என்ன? என்று கியற்கையிடம் கேட்கின்றோம். கியற்கையே வானத்தின் அமிர்தமாகிய மழையை நீ பொழிய வேண்டும். என்று கிரந்து கேட்கின்றோம்.

ஆகவே இறைவனது ஈனிகையும், கியற்கையினுடைய ஈனிகையும் நாம் எதிர்பார்க்கின்றோம். மனிதர்களிடமிருந்தும் ஈனிகை எதிர்பார்க்கின்றோம்.

ஈனிக என்பது கில்லாமல் நாமிருக்க கியலுமா? அல்லது ஒரு சமூகம் இருக்க கியலுமா? இந்த உலகம் தான் கியங்க கியலுமா என்று கேட்டால் கம்பன் கூறுவான் "வன்மை கில்லை ஓர் வறுமையில்லயால்?" வறுமை கில்லையாதலால் வன்மை கில்லை. வள்ளன்மை கில்லை. அதாவது ஈனிக கில்லை. ஏன் தெரியுமா? வாங்குவதற்கு ஆளே கில்லை! ஆகவே அங்கு யார்கொடுக்கப்போகின்றார்கள்? கொடை என்பதே கில்லை. ஈனிக என்பதை கில்லை என்று கம்பன் பாடுவான்.

அப்படி ஒரு சூழல், ஈனிக என்பதே தேவைப்படாத சூழல் எப்படி இருக்க முடியும் என்று நாம் வியக்கின்றோம். அது ஒரு கற்பனை. ஒரு கற்பனை தேசம் கற்பனை உலகத்தில் தான் அது சாத்தியமாகின்றது. ஆகவே வள்ளன்மை என்பது ஈனிக என்பதும் எப்போதும் தேவைப்படுகின்ற ஒன்றாகவே இருக்கின்றது.

எவ்வளவு கொடுத்தால் ஈனிக என்று ஆகும்? இந்தக் கேள்விக்கு முன்னால் யாருக்குக் கொடுத்தால் ஈனிக? எதைக் கொடுத்தால் ஈனிக என்பதைப் பற்றியும் சிந்திக்கவேண்டும். 120 ரூபா ஒரு கிலைக்கு என்று நிர்ணயித்து ஆயிரம் கிலைகளுக்கு ஒழுங்கு செய்து வருங்கு வைத்து, அந்த விருந்திலே உண்ண வந்தவர்கள் உணவைப் பாதிக்கு மேல் வீணடித்து அதைக் குப்பையில் போடுவது - ஈனிகயாகுமோ?

எது ஈனிக என்றால் வறியார்க்கு ஒன்று சுவதே ஈனிக. இது வள்ளுவப்பெருமானுடைய வாக்கு. சரி எவ்வளவு கொடுத்தால் ஈனிகயாகும் என்று கேட்டால் அதற்கு அருணகிரிநாதர் அருமையாக விளக்கம் தருகின்றார்.

"...வடிவேலனை வாழ்த்தி வறியருக்கு என்றும் நொய்யிற் பிளவேனும் பகிருங்கள்" அரிசியை உடைத்தால் நொய்ய். அந்த நொய்யிலே ஒரு சீறிய பகுதியைப் பிளந்து கொடுத்தால் கூட அதுவும் கொடைதான். அதுவும் ஒரு ஈனிக தான் என்று அருணகிரிநாதர் நமக்கு விளக்கம் தருகின்றார். இந்தக் கொடை எமது பிறவிக் குணமாகவே இருக்கின்றது. ஆகவே தான் நம்முடைய சமூகத்தில் ஒளவைப் பெருமாட்டி போன்ற பெருமக்களெல்லாம் கூறியிருக்கின்றார்கள். சங்க கிலக்கியங்களிலும் கூறப்பட்டுள்ளது. ஈதல் அறம் வேறு ஒன்றும் அறம் அல்ல ஈதலை அறம் என்று வற்புறுத்துகின்றார்கள். அந்த ஈதல் தான் திறம் என்று சொல்கின்றார். புதிய சிந்தனைகளுடைய மாற்றங்களாக விளங்குகின்ற நம்முடைய மகாகவி பாரதியார்.

இளந்தேவன்

## ஐக்கிய நாடுகளின் குற்றச்சாட்டை சு.ப. தமிழ்ச்செல்வன் நிராகரிப்பு

(டப்ளின்)

தமிழீழ விடுதலைப்புலிகள் சிறுவர்களைக் கடத்துவதாக ஐக்கிய நாடுகள் சிறுவர் நிதியம் சுமத்தியுள்ள குற்றச்சாட்டுக்களை விடுதலைப்புலிகளின் அரசியல்துறைப் பொறுப்பாளர் சு.ப. தமிழ்ச்செல்வன் அயர்லாந்தில் டப்ளின் நகரிலே நேற்று முன்தினம் இடம் பெற்ற பத்திரிகையாளர் மாநாட்டில் நிராகரித்துள்ளார். இடைக்கால நிர்வாக சபை திட்டவரைபு சம்பந்தமான கலந்துரையாடலின் பின் சு.ப. தமிழ்ச்செல்வன் நடத்திய பத்திரிகையாளர் மாநாட்டிலேயே விடுதலைப்புலிகள் சிறுவர்களைக் கடத்துகிறார்கள் என்ற குற்றச்சாட்டினை நிராகரித்துள்ளார்.

ஐக்கிய நாடுகளின் சிறுவர் பாதுகாப்பு நிதியம் அடிப்படை அற்ற தகவல்களின் பேரிலேயே இத்தகைய செய்திகளை வெளியிடுகிறது. இரண்டு தசாப்தகால யுத்தத்தின் பயனாக உற்றார் உறவினர்களை இழந்த சிறுவர்களை இயக்கத்தில் இருந்து பலவந்தமாக வெளியேற்றினால் அவர்கள் பல்வேறு சிரமங்களை எதிர்நோக்க வேண்டி இருக்கும் என தமிழ்ச்செல்வன் குறிப்பிட்டுள்ளார்.

இது சம்பந்தமாக அப்பத்திரிகையாளர் மாநாட்டில் அவர் மேலும் தெரிவித்திருப்பதாவது, ஐக்கிய நாடுகள் சிறுவர் பாதுகாப்பு நிதியம் அடிப்படை அற்ற தகவல்களின் பேரிலேயே இத்தகைய செய்திகளை வெளியிடுகிறது. இரண்டு தசாப்தகால யுத்தத்தின் பயனாக உற்றார் உறவினர்களை இழந்த சிறுவர்களை இயக்கத்தில் இருந்து பலவந்தமாக வெளியேற்றினால் அவர்கள் பல்வேறு சிரமங்களை எதிர்நோக்க வேண்டி இருக்கும் என தமிழ்ச்செல்வன் குறிப்பிட்டுள்ளார்.

# பிரதமர் ரணில் மன்னிப்புக் கோரினால் நம்பிக்கையில்லாப் பிரேரணை கைவிடப்படும்

## பொ.ஐ.முன்னணிப் பேச்சாளர் அறிவிப்பு

(கொழும்பு)

ஈராக் மீதான அமெரிக்கப் படையெடுப்பை நியாயப்படுத்தி பிரதமர் ரணில் ஐ.நா. சபையில் ஆற்றிய உரைக்கெதிராக உடனடியாகவே நம்பிக்கையில்லா பிரேரணையைக் கொண்டு வரவிருப்பதாக பொது ஐன ஐக்கியமுன்னணி கடந்த வெள்ளிக்கிழமை தெரிவித்துள்ளது. எதிர் வரும் ஓக்டோபர் 22 அன்று நடைபெறவுள்ள கட்சித்தலைவர்கள்கூட்டத்தில் இதை சமர்ப்பிக்க விருப்பதாக பொ.ஐ.மு பேச்சாளர் செய்தியாளர் மாநாட்டில் தெரிவித்தார். அத்துடன் இதை பொ.ஐ.முயின் பாராளுமன்ற உறுப்பினர்கள் ஏகமனதாக ஏற்றுக்கொண்டுள்ளதாகவும் அடுத்த மாதம் வரவு செலவுத் திட்டம் சமர்ப்பிக்கப்படுவதற்கு முன்னர் இவ்விவாதத்தை நடைபெறாமல் அவர்கள் கோரியிருப்பதாகவும் இவ்விடயம் தொடர்பாக பிரதமர் பொது

மன்னிப்பு கோரினால் தாம் இதை விலக்கிக்கொள்வதாகவும் தெரிவித்தார். தொடர்ந்து பேசிய அவர் ஐ.நா. பொதுச் சபைக்கூட்டத்தில் பங்கு புற்று ஜனாதிபதி விருப்பம் தெரிவித்திருந்தார். ஆனால் அது தடுக்கப்பட்டு பிரதமரே உரையாற்றினார். தற்போது இவ்வரை இலங்கைக்கு அவமானத்தை தோழ்த்துள்ளது. கடந்த ஐந்து தசாப்தங்களாக இலங்கை தனது அணிசேரா கொள்கையை கடைப்பிடித்து வந்தது. அமெரிக்காவின் எடுபிடையாக இதுவரை எந்த அரசாங்கமும் இருந்ததில்லை. இவ் அரசாங்கத்தின் அமெரிக்க ஆதரவுக்கொள்கை வெட்கக்கோடானது. அத்துடன் அண்மையில் நடைபெற்ற உலக வர்த்தக ஸ்தாபனத்தின் மகாநாட்டில் இலங்கையின் சார்பில் கலந்து கொண்டிருந்த அமைச்சர் ரவிகிருஷ்ணாநாயக்க தலை

மையிலான குழுவினரும், அபிவிருத்தி அடைந்துவரும் நாடுகளின் நிலைப்பாட்டிற்கு ஸ்தம்பக அமெரிக்காவின் கொள்கைகளை ஆதரித்திருந்தனர். அமெரிக்க சார்பு கொள்கைகளை கடைப்பிடிப்பதன் மூலம் இலங்கை விவசாயிகளுக்கும் வறிய மக்களுக்கும் ஐ.தே. மு. அரசாங்கம் துரோகம் இழைத்து விட்டது என்றார். இச்செய்தியாளர் மாநாட்டில் கலந்துகொண்டு பேசிய எதிர்க்கட்சித் தலைவர் மகிந்த ராஜபக்ஷ கடந்த செவ்வாயன்று இடம் பெற்றதொழிற் சங்கங்களின் பிக்கெற்றிங் போராட்டத்தில் கலந்துகொண்டிருந்த 19 தொழிலாளர்களின் இடை நிறுத்துவதற்கு துறைமுக அதிகார சபை திட்டமிட்டு வருகிறது. எதிர் கட்சியினர் இதற்கெதிராக கடுமையான நடவடிக்கை எடுப்பர் என்றும் தெரிவித்தார். (ந-6)

# கடற்கரையில் தங்கி மீன் பிடிக்க குருநகர் மீனவர்களுக்கு அனுமதி

(யாழ்ப்பாணம்)

குருநகர் மீனவர்கள் கடற்கரையில் தங்கியிருந்து மீன் பிடிப்பதற்கான அனுமதியை படைத்தரப்பினர் வழங்கியுள்ளனர். மேற்படி மீனவர்கள் கடற்கரையில் தங்கியிருந்து தொழிலை மேற்கொள்ள, முன்னர் படையினர் அனு

மதி மறுத்திருந்தனர். இதனால் இப்பகுதி மக்கள் நீண்ட தூரம் தமது மீன் பிடி உபகரணங்களை காவீச்சென்று தொழிலில் ஈடுபட வேண்டிய நிலை காணப்பட்டது. இது தொடர்பாக குருநகர் கடற் ரொழிலாளர் அபிவிருத்திச் சங்கம் இப்பகுதி கடற்பரப்பிற்கு பொறுப்பான கடற்படை அதிகாரிகளிடம் சுட்

டிக்காட்டியதற்கு அமையவே கடற்படையினர் இவ் அனுமதியை வழங்கியுள்ளதாக தெரியவருகிறது. இவ்வாறு தங்கியிருந்து தொழிலில் ஈடுபட விரும்புவோர் ஊர்காவற்றுறை கண்ணகி அம்மன் ஆலய வளாகத்தில் தங்கியிருந்து தொழிலில் ஈடுபடலாம் எனவும் படையினர் தெரிவித்துள்ளனர். (உ-4)

## இராசி பஸின்

13.10.2003

(புரட்டாதி, 26, திங்கள்)

திருக்கயை - பி.ப. 06.38 வரை

பரணி - மு.ப. 09.01 வரை

கிராகுலம் - 7.32 - 9.02

சுபநேரம் - 12.02 - 1.32

கார்த்திகை விரதம்

மேடம்

சிந்தனை மிகுதி, நல்ல பிரயாசை, போசன சுகம், கௌரவமான நிலை.

இடம்

உணர்ச்சி வசப்படல், காரிய அலைச்சல், எதிர்பாராத நன்மை, சயனசகக் குறைவு.

மிதுனம்

கலந்துரையாடல், தெய்வசிந்தை, காரிய சித்தி, தொழில் நன்மை.

கடகம்

நல்ல செய்தி, குதூகலம், பெரியோர் உதவி, காரிய சிந்தை.

சிங்கம்

அமைதிக்கு குறைவு, கடும் வார்த்தை, மாதர் நட்பு, கட்டுப்படுத்தல்.

கன்னி

பிரயாண பயம், உஷ்ணவியாதி, திருடர் பயம், உறவினர் மனஸ்தாயம்.

துலாம்

வாகனவசதி, புதிய முயற்சி, எடுத்த காரியம் கைகூடும், தனலாபம்.

விருச்சிகம்

மனமகிழ்ச்சி, முயற்சி கைகூடும், தொழில் நன்மை, வரவேற்பு.

தனுசு

புத்திரரால் சுவலை, காரியதாமதம், போசன சுகம், புதிய திருப்பம்.

மகரம்

மாதா சுகம், உடல் நலக்குறைவு, எடுத்த காரியம் தாமதமாகும், மனச்சோர்வு.

கும்பம்

முயற்சி கைகூடும், பிரயாண நன்மை, கூட்டு முயற்சி, அன்னியர் உதவி.

மீனம்

அதிக வார்த்தை, பிறருக்கு உதவுதல், ரோக நிலை, முயற்சி தாமதம்.

(பழையநேரப்படி கணிக்கப்பட்டது)

-- வளவன்.

## அரசாங்க ஊழியர்களுக்கு வீடமைப்புத் திட்டம்

(கொழும்பு)

அரசாங்க ஊழியர்களுக்கு மிக விரைவில் வீடுகள் அமைத்துக் கொடுக்கப்படவுள்ளதாக பொது நிர்வாக அமைச்சர் வஜிர அபய வர்த்தனா தெரிவித்துள்ளார். இதன்படி காணியற்றவர்களுக்கு காணிகளும், அவர்கள் பெறும் கடன்களுக்கு சலுகை வட்டியும் வழங்

கப்படுவதோடு நீண்ட கால அடிப்படையில் அக்கடனைத் திருப்பிச் செலுத்தவும் முடியும். இத்திட்டம்காலி, மகாமோத வக்குனா ஆகிய இடங்களில் ஏற்கனவே அமுல்படுத்தப்பட்டிருப்பதாகவும், இவை படிப்படியாக ஏனைய மாவட்டங்களுக்கும் விஸ்தரிக்கப்படும் எனவும் தெரிவித்தார். (தி-60,10)

## சிவ்றல உறுமயக் குழு

### குரங்குப்பாஞ்சானுக்கு பயணம்

(கோட்டை)

மணியரசன் குளத்தில் உள்ள புலிகளின் முகாமைப் பார்வையிட சிவ்றல உறுமயக் குழுவொன்று கொழும்பில் இருந்து நாளை செல்வாய்க்கிழமை செல்லவுள்ளது. "ஆயுதங்கள் உங்களுடையவை நிலம் எங்களுடையது" என்ற தொனிப் பொருளில் இக்குழு அங்கு எதிர்ப்பு ஆர்ப்பாட்டம் ஒன்றை நடத்தவுள்ளது.

வும் இந்த முகாமை அகற்றுவதற்கு அரசாங்கம் தவறிவிட்டது என்றும் சிவ்றல உறுமய தலைவர் திலக் கருணாரட்ண குற்றம் சாட்டியுள்ளார். இது தொடர்பாக அவர் பாதுகாப்பு அமைச்சருக்கு எழுதியுள்ள கடிதத்தில், நாங்கள் செல்லவிருக்கும் பாதைகளில் படையினர் கண்ணி வெடிகளைப் புதைக்கத் தீர்மானித்திருக்கிறார்கள் என்று எமக்கு நம்பகரமான செய்திகள் கிடைத்துள்ளன.

இந்த எதிர்ப்பு ஆர்ப்பாட்டத்தைப் பௌத்த பீட்குகள் பலர் முன்னின்று நடத்தவுள்ளனர். புலிகளின் குரங்குப் பாஞ்சான் முகாம் அரசின் கட்டுப்பாட்டுப் பகுதியில் அமைக்கப்பட்டிருப்பதாக

அரசுக் கட்டுப்பாட்டுப் பகுதி களுக்குச் செல்லும் மக்களை பாதுகாப்பது அரசாங்கத்தின் பொறுப்பு என்றும் அக்கடிதத்தில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. (பி)

## ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக்கட்சியின் எதிர்ப்பு ஆர்ப்பாட்டங்களுக்கு ஒத்துழைப்பு வழங்குவதில்லை

### ஜே.வி.பி. தீர்மானம்

(கொழும்பு)

அரசாங்கத்திற்கு எதிரான எதிர்ப்பு பிரசாரத்தில் ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக்கட்சியுடன் ஒத்துழைப்பது இல்லையென ஜே.வி.பியினர் தீர்மானித்துள்ளனர். சில பொதுஜன ஐக்கிய முன்னணி ஆரசியல்வாதிகளின் விளம்பரத்திற்காக ஒழுங்கு செய்யப்பட்டுள்ள இந்த அரசாங்க எதிர்ப்பு இயக்கங்களை, ஜே.வி.பியினரால்

சகித்துக் கொள்ளமுடியாது எனவும் ஜே.வி.பியின் பாராளுமன்ற உறுப்பினர் விமல் வீரவன்ச தெரிவித்துள்ளார். இதேவேளை, ஜே.வி.பியினருக்கும் ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சிக்கும் இடையில் விரைவில் கைச்சாத்திப்படவுள்ள கூட்டமைப்புப் பற்றி ஜே.வி.பியினர் தகவல் கூற மறுத்துவிட்டதாக ஊடகம் செய்தி வெளியிட்டுள்ளது. (தி-60,10)

என்பதற்கான ஓரா முறை செய்யும்  
மன்னவன்  
தன் பதந்தான் தானே கொடுக்கும். -குறள்

## வலம்புரி

சட்டம், நீதி

### பேண்பட வேண்டும்

அண்மைக்காலமாக யாழ்ப்புணம் குடாநாட்டில் இடம்பெற்று வரும் இராணுவ வாகன விபத்துக்களும், அதனைத் தொடர்ந்து வரும் பொதுமக்களுக்கும் இராணுவத்திற்கும் இடையே ஏற்பட்டு வரும் முறுகல்நிலையும் பெரும் அச்ச உணர்வைத் தோற்று வித்துள்ளது.

அடிக்கடி இடம்பெறுகின்ற இராணுவ வாகன விபத்துச் சம்பவங்கள் ஏன், எதற்காக நடைபெறுகின்றன என்பது குறித்து பொலிஸாரோ அன்றி இராணுவத்தினரோ விசாரணைகளை மேற்கொண்டதாகத் தெரியவில்லை.

ஏதோ வீதி விபத்துக்களென்பது சர்வ சாதாரண விடயமாகப் படைத்தரப்பால் கருதப்பட்டதன் காரணமாகவே இராணுவ வாகன விபத்துக்கள் அதிகரித்த வண்ணமுள்ளது. வீதிகளில் வாகனங்களைச் செலுத்தும் போது மனித உயிர்களைப் பாதுகாக்கும் பொறுப்பும் எம்மிடம் இருக்கின்றதென்ற உணர்வை ஒவ்வொரு சாரதியும் கொண்டிருப்பார்களேயானால், விபத்து என்ற பேச்சுக்கே இடமில்லாமல் போகும்.

பொதுவாக, விபத்துக்கள் எங்கு எவ்வாறு நடந்தாலும் அது விசாரிக்கப்பட வேண்டிய தொன்றே. விபத்துக்கள் இடம்பெற்றதும் விளக்கம், விசாரணைகள் எதுவுமின்றி விபத்துக்குள்ளான வாகனங்கள் மீட்கப்படுமாயின் அங்கு சட்டம், நீதி பாதுகாக்கப்படமாட்டாது. இது படைத்தரப்பிற்கு மட்டுமன்றி சாதாரண பொதுமக்களுக்கும் ஏற்படையதான பொது விதியாகும்.

வீதி விபத்துக்கள் நடைபெறுகின்றபோது அது தொடர்பான விசாரணைகளை மேற்கொண்டு, தவறிழைத்தவர்கள் கண்டறியப்பட வேண்டும். இல்லை யெல் விபத்துச் சம்பவங்கள் தொடரவே செய்யும்.

இவ்வாறு விளக்க விசாரணைகள் என்ற சட்ட நடவடிக்கைகள் எடுக்கப்படாவிட்டால் வாகனங்களை எப்படியும், எவ்வாறும் ஓட்டலாம் என்ற மன உணர்வு சகலரிடமும் ஏற்பட்டு விடும் அங்கையதொரு சூழ்நிலை ஏற்படுமாயின், மனித உயிர்களின் பெறுமதி மிகக் குறைவாகவே கணிக்கப்படும்.

வாகனத்தை ஓட்டுகின்ற எவராக இருந்தாலும் அவர்கள் பொறுப்புணர்வோடு நடந்து கொள்ள வேண்டும். குறிப்பாக அண்மைக் காலத்தில் அடிக்கடி இடம்பெற்று வரும் இராணுவ வாகன விபத்துக்களுக்கு அடிப்படையாகக் காரணம் இராணுவ சாரதிகளின் பொறுப்பற்ற தன்மை என்பதை படைத்தரப்பின் பொறுப்புவாய்ந்த அதி காரிகள் முதலில் புரிந்து கொள்ள வேண்டும்.

இராணுவ வாகனங்கள் பொதுமக்களின் வாகனங்களோடு விபத்துக்குட்படுகின்ற போது தகுந்த முறையில் விளக்கம், விசாரணைகள் நடத்தப்பட்டால் மீண்டும் மீண்டும் விபத்துக்கள் இடம்பெறுவது தவிர்க்கப்படும்.

அதேவேளை, விபத்து நடந்ததும் இராணுவ வாகனத்தை மீட்பதில் படைத்தரப்பு காட்டி வரும் வேகம், பொதுமக்களுக்குப் பெரும் ஆத்திரத்தை ஏற்படுத்துகிறது. எனவே இத்தகைய விபத்துக்கள் இடம்பெறாமல் தடுக்கப்பட வேண்டும்.

# புரிந்துணர்வு உடன்படிக்கையின் பின்னர்

## 47 ஆயிரம் குடும்பங்கள் மீளக்குடியமர்வு

### அரசு அதிபர் பத்மநாதன் தெரிவிப்பு

(யாழ்ப்பாணம்)

இனப்பிரச்சினைக்கு அரசியல் ரீதியிலான மாற்றம் ஏற்படுமாயின் அடுத்தவரும் சுமார் ஆயிரம் குடும்பங்கள் வேறு மாவட்டங்களிலிருந்தும், தென்னிந்தியாவிலிருந்தும் மீள்குடியமர்வுக்கு யாழ்ப்பாணம்



வரக்கூடிய சாத்தியக் கூறுகள் தென்படுகின்றன.

இச்சவாலை எதிர்கொள்ளக் கூடிய நிலையில் நாம் அடுத்த வருடத்திற்கான செயல்திட்டங்களைத் தயாரித்துக் கொள்ள வேண்டிய பொறுப்பும், கடமையும் எமக்கு உள்ளது.

#### குற்றவாளிகளைத்

#### தண்டிக்க வேண்டும்

(கொழும்பு)

சட்டத்தின் பிடியில் இருந்து குற்றவாளிகள் தப்புவதற்கான வாய்ப்பை மேலும் குறைக்க வேண்டும் என பிரதம நீதியரசர் சரத் என் சில்வா தெரிவித்துள்ளார்.

அகங்கமை பகுதியில் நடைபெற்ற வைபவம் ஒன்றில் கலந்துகொண்டு உரையாற்றுகையிலேயே அவர் மேற்கண்டவாறு தெரிவித்துள்ளார்.

அங்கு தொடர்ந்து உரையாற்றிய நீதியரசர்,

குற்றச் செயல்களில் ஈடுபட்டு வோர்களில் நூற்றுக்கு நான்கு வீதமானவர்களை தண்டனை பெற்று வருகின்றனர். ஏனைய 96 வீதமானவர்கள் சட்டத்தின் பிடியில் இருந்து தப்பி விடுகின்றனர்.

எனவே இந்நிலைமையை மாற்றி அமைப்பதற்கு சகலரும் ஒத்துழைக்க வேண்டும் என்று அவர் கேட்டுக் கொண்டார். (தி-61,10)

### பவுசரில் நீர்வழங்கல் ஒழுங்கில்லை

#### இருபாலைமீல் குடிநீர் தட்டுப்பாடு

(இருபாலை)

இருபாலைப் பகுதியில் குடிநீர் விநியோகத்தில் ஈடுபடும் தண்ணீர் பவுசரின் ஒழுங்கீனத்தால் அப்பகுதி மக்கள் தற்போது குடிநீருக்கு பெரும் சிரமத்தை எதிர்நோக்குவதாகத் தெரியவருகின்றது.

மேற்படி பகுதியில் நிலவிவந்த குடிநீர் பற்றாக்குறையை நிவிர்த்தி செய்யும் முகமாக நீர்வேலி பிரதேச சபை ஒரு வருட காலமாக அப்பகுதி மக்களுக்கு தண்ணீர் பவுசர் மூலம் குடிநீரை விநியோகம் செய்து வருகிறது.

இவ்வாறு யாழ்ப்பாணம் அரசாங்க அதிபர் செ.பத்மநாதன் மாவட்டச் செயலகத்தில் நேற்று முன்தினம் இடம்பெற்ற மீள்குடியமர்வு, புனர்வாழ்வு, புனரமைப்பு மற்றும் மனிதாபிமான நிவாரணம் பற்றிய வேலைப்பட்டறையில் ஆரம்ப உரை நிகழ்த்தும் போது தெரிவித்தார்.

மாவட்ட பிரதித் திட்டமிடல் பணிப்பாளர் என்.சிவபாதசுந்தரம் தலைமையில் இடம்பெற்ற மேற்படி வேலைப்பட்டறையில், பிரதேச செயலர்கள், திணைக்களத் தலைவர்கள், சர்வதேச அரசுசார்பற்ற நிறுவனங்கள் மற்றும் உள்ளூர் அரசுசார்பற்ற நிறுவனங்களின் பிரதிநிதிகள் பங்குபற்றியிருந்தனர்.

அரசாங்க அதிபர் தொடர்ந்து அங்கு கருத்துத் தெரிவிக்கையில், இலங்கை அரசாங்கத்திற்கும், தமிழீழ விடுதலைப்புலிகளுக்குமிடையில் புரிந்துணர்வு உடன்படிக்கை ஏற்பட்டதன் பின்னர் பல மாற்றங்கள் இடம்பெற்றுள்ளன. 47 ஆயிரம் குடும்பங்கள் வன்னி மற்றும் வேறு மாவட்டங்களில் இருந்து யாழ்ப்பாணத்தில் மீள்குடியமர்ந்துள்ளனர். தற்போது இங்கு 5லட்சத்து 93ஆயிரம் பேர் வாழ்கின்றனர்.

இவ்வாறு யாழ்ப்பாணம் அரசாங்க அதிபர் செ.பத்மநாதன் மாவட்டச் செயலகத்தில் நேற்று முன்தினம் இடம்பெற்ற மீள்குடியமர்வு, புனர்வாழ்வு, புனரமைப்பு மற்றும் மனிதாபிமான நிவாரணம் பற்றிய வேலைப்பட்டறையில் ஆரம்ப உரை நிகழ்த்தும் போது தெரிவித்தார்.

மாவட்ட பிரதித் திட்டமிடல் பணிப்பாளர் என்.சிவபாதசுந்தரம் தலைமையில் இடம்பெற்ற மேற்படி வேலைப்பட்டறையில், பிரதேச செயலர்கள், திணைக்களத் தலைவர்கள், சர்வதேச அரசுசார்பற்ற நிறுவனங்கள் மற்றும் உள்ளூர் அரசுசார்பற்ற நிறுவனங்களின் பிரதிநிதிகள் பங்குபற்றியிருந்தனர்.

அரசாங்க அதிபர் தொடர்ந்து அங்கு கருத்துத் தெரிவிக்கையில், இலங்கை அரசாங்கத்திற்கும், தமிழீழ விடுதலைப்புலிகளுக்குமிடையில் புரிந்துணர்வு உடன்படிக்கை ஏற்பட்டதன் பின்னர் பல மாற்றங்கள் இடம்பெற்றுள்ளன. 47 ஆயிரம் குடும்பங்கள் வன்னி மற்றும் வேறு மாவட்டங்களில் இருந்து யாழ்ப்பாணத்தில் மீள்குடியமர்ந்துள்ளனர். தற்போது இங்கு 5லட்சத்து 93ஆயிரம் பேர் வாழ்கின்றனர்.

இத்தொகையில் 2ஆயிரத்து

100குடும்பங்கள் இடம்பெயர்ந்தோர் நலன்புரி நிலையங்களில் வாழ்ந்து வருகின்றனர். சுமார் 15ஆயிரம் குடும்பங்கள் நண்பர்கள் மற்றும் உறவினர்கள் வீடுகளில் வாழ்கின்றனர் என்று கூறினாலும், யதார்த்தப்படி அவ்விதம் இல்லை.

இந்நிலையில், யாழ்ப்பாண மாவட்டத்தில் மீள்குடியமர்ந்த குடும்பங்களின் தேவைகளுக்கு உதவக்கூடிய நிலையில் அரசாங்கம் இன்று இல்லை. ஆதலால், இத்தகைய குடும்பங்களின் தேவைகளை ஈடுசெய்வது மிகவும் பெரிய கஷ்டமாகவுள்ளது.

இதே சமயம் யாழ்ப்பாண மாவட்டத்தில் பணிபுரிகின்ற சர்வதேச அரசுசார்பற்ற நிறுவனங்கள் மத்தியில் உரியவாறான இணைப்புகள் இல்லாமல் இருப்பது பெரும் பின்னடைவாக உள்ளது.

அதே சமயம் யு.என்.எச்.சீ.ஆர். நிறுவனமே தற்போதைக்கு எமக்குப் பெரியளவில் நிதிசார்ந்த வகையில் உதவும் நிறுவனமாகவுள்ளது. இருந்த போதிலும், அவர்களும் அடுத்த வருடம் நமது செயல் திட்டங்களில் மாற்றங்களை ஏற்படுத்தவுள்ளனர்.

இக்கட்டத்தில் அடுத்த வருடம் நாம் எத்தகைய தந்திரோபாயங்களைப் பயன்படுத்தி, மீள்குடி

யமரவுள்ள குடும்பங்களுக்கும் உதவப் போகின்றோம் என்பது பற்றி ஆழமாகச் சிந்திக்க வேண்டும்.

மேலும் அரசியலில் மாற்று நிலைவரம் ஏற்படும் பட்சத்தில் அதியுயர் பாதுகாப்பு வலயப் பிரதேசத்தில் 3ஆயிரம் முதல் 5ஆயிரம் வரையிலான குடும்பங்கள் மீள்குடியமரக் கூடும். இது பற்றியும் நாம் மிகக் கவனமாகவும் பொறுப்பாகவும் சிந்திக்க வேண்டும்.

எனவே இன்றைய வேலைப்பட்டறையில் பங்கு கொள்கின்ற புத்தி ஜீவிகள், அபிவிருத்தி ஆர்வலர்கள் மற்றும் அரசுசார்பற்ற நிறுவனப் பணிப்பாளர்கள் சிந்தித்து அடுத்த வருடத்திற்கான நல்ல செயல்திட்டம் ஒன்றினை வரையவேண்டும் எனக் கேட்டுக்கொண்டார்.

இவ் வேலைப்பட்டறையில் யு.என்.எச்.சீ.ஆர்.நிறுவனத்தின் தலைமைப் பொறுப்பாளர் கெய்சுகி முறாட்டர், திட்டப் பணிப்பாளர் புகந்தரம்பிள்ளை, பொறியியலாளர் பொ.விக்கிஸ்வரன், டாக்டர் என்.சிவராசா உட்பட வேறும் பலர் விவசாயம், மீன்பிடி, கல்வி, சுகாதாரம், மனிதவள அபிவிருத்தி போன்ற விடயங்கள் சம்பந்தமாக உரையாற்றினர்.

(தி-16)

## புலிகளின் இடைக்காலத் திட்ட யோசனைகள் முஸ்லிம்களுக்கு சாதகமாக இல்லையாயின்

### அதனை எதிர்த்துப் போராடுவோம்

#### வீடமைப்பும் பிரதி அமைச்சர் தெரிவிப்பு

(கொழும்பு)

வடக்கு-கிழக்கு மாகாண இடைக்கால நிர்வாகசபை தொடர்பான யோசனைகள் அடங்கிய தமிழீழ விடுதலைப் புலிகளின் திட்டவரைவு அரசாங்கத்திடம் கையளிக்கப்பட்ட பின்னர், முஸ்லிம்களின் உரிமைகள், தொடர்பான மாற்றுத்திட்டம் ஒன்றை ஸ்ரீலங்கா முஸ்லிம் காங்கிரஸ் கட்சி அரசிடம் சமர்ப்பிக்க இருப்பதாக கட்சியின் தவிசாளரும், வீடமைப்பு பிரதி அமைச்சருமான

வஷீர் சேகுதாவுத் தெரிவித்துள்ளார்.

காத்தான் குடியில் நேற்று முன்தினம் இடம்பெற்ற அபிவிருத்திப் பெருவிழாவில் கலந்துகொண்டு பேசுகையிலேயே அவர் இதனைத் தெரிவித்தார்.

அவர் இதுபற்றி தொடர்ந்து பேசுகையில்,

தமிழீழ விடுதலைப் புலிகளினால் சமர்ப்பிக்கப்படவுள்ள இடைக்கால நிர்வாகசபை யோசனைகளில் முஸ்லிம்கள் தொடர்பாக குறிப்பிட விருக்கின்ற விடயங்களை வைத்து வடக்கு-கிழக்கு மாகாண முஸ்லிம்கள் பற்றிய நிலைப்பாட்டை விளக்கிக்கொள்ள முடியும். அவ்வாறு தமிழீழ விடுதலைப் புலிகளினால் சமர்ப்பிக்கப்படவுள்ள இடைக்கால நிர்வாகசபை யோசனைகள் தமிழர்

களின் பேரினவாத மேலாதிக்க சிந்தனைகளை பிரதி பலிக்கும் வகையிலும் முஸ்லிம்களின் அடிமைச் சாசனமாக அமையும் பட்சத்திலும் அதனை ஒருபோதும் முஸ்லிம் காங்கிரஸ் ஏற்றுக்கொள்ளாது.

புலிகளினால் சமர்ப்பிக்கப்படவுள்ள இத்திட்டவரைவு தொடர்பான யோசனைகளையே முஸ்லிம் அரசியல் கட்சிகள் தற்போது எதிர் பார்த்திருக்கின்றன.

அத் திட்டவரைவில், முஸ்லிம் மக்களுக்கு எதிரான கருத்துக்கள் குறிப்பிடப்பட்டிருக்குமாயின், முஸ்லிம் கட்சிகளுக்கிடையே உள்ள பேதங்களை மறந்து, அதற்கு எதிரான போராட்டங்களை நடத்தத்தீர்மானித்துள்ளோம் என அவர் மேலும் தெரிவித்துள்ளார்.

(தி-61,10)

## கண்காணிப்புக் குழுத்தலைவர்

### யாழ்ப்பாணம் வரவுள்ளார்

(கொழும்பு)

இலங்கைப் போர் நிறுத்தக் கண்காணிப்புக்குழுவின புதிய ஆலோசகர் ஜெசெல் ஜெனி இன்னும் சில தினங்களில் யாழ்ப்பாணத்திற்கு விஜயம் செய்யவுள்ளதாக போர் நிறுத்தக் கண்காணிப்புக்குழு வட்டாரங்கள் தகவல் வெளியிட்டுள்ளன.

நோர்வே நாட்டைச் சேர்ந்த

## தற்காலிக சந்தையினால்

### சுற்றாடலில் சுகாதாரச் சீர்கேடு

(யாழ்ப்பாணம்)

றக்கா வீதியில் அடிப்படை வசதிகள் எதுவுமற்ற நிலையில் இயங்கி வரும் தற்காலிகச் சந்தையினால் பெரும் சுகாதாரச் சீர்கேடுகள் நிலவ வருகின்றன.

நீண்டகாலமாக மரநிழல் களின் கீழ் இங்கிவரும் இச்சந்தையில் காய்கறிகள், மீன் போன்ற பொருட்களை நிலத்தில் வைத்தே வியாபாரிகள் விற்று வருகின்றனர்.

அத்துடன் வியாபாரப் பொருட்களின் கழிவுகளைச் சந்தைக்கு அருகிலேயே வீசுகின்றதால் காகங்கள் சந்தையை அண்மித்து இருக்கும் குடியிருப்புகளில் உள்ள குடிநீர்க்கிணறுகளில் இக் கழிவுப் பொருட்களைப் போட்டு நீரை அசுத்தப்படுத்தி வருவதாக சம்பந்தப்பட்ட பகுதி மக்கள் கவலை தெரிவிக்கின்றனர்.

(உ-4)



## திசைறிதியானம்

### உலக அமைதி

உள்ளத்தில் நேர்மையிருந்தால். பண்பாட்டில் அழகு இருக்கும். என்று சீனப் பழமொழி கூறுகின்றது. பண்பாட்டில் அழகு இருந்தால் குடும்பத்தில் அமைதியும், மகிழ்ச்சியும் இருக்கும். குடும்பத்தில் அமைதியிருந்தால் நாட்டில் கட்டுப்பாடு இருக்கும். நாட்டில் கட்டுப்பாடு இருந்தால் உலகில் அமைதி நிலவும்.

சுவாமி சீவானந்தர்

# பத்திரிகையாளர் மீது தாக்குதல் தமிழீழ மாணவர் பேரவை கண்டனம்

(யாழ்ப்பாணம்)  
அரியாலை மாம்பழம் சந்தியில் இராணுவ வாகனமும் ஆட்டோவும் விபத்துக்குள்ளான சம்பவத்தின் போது பத்திரிகையாளர்கள் தாக்கப்பட்ட சம்பவத்தை சர்வதேச தமிழீழ மாணவர் பேரவை வன்மையாகக் கண்டித்துள்ளது.

இதுதொடர்பாக பேரவை விடுத்த அறிக்கையில் மேலும் தெரிவிக்கப்பட்டிருப்பதாவது;

அரியாலை மாம்பழம் சந்திப் பகுதியில் இராணுவ வாகனம் ஆட்டோ ஒன்றின்மீது மோதியதைத் தொடர்ந்து அப்பகுதி மக்கள் இவ்வாறான விபத்துக்களை இராணுவம் திட்டமிட்டே மேற்கொண்டு வருகின்றதென்பதை உணர்ந்து கொண்டு அதற்கெதிராக கிளர்ந்தெழுந்த போது மக்களை அடக்கும் நோக்கோடு இராணுவம் துப்பாக்கிப் பிரயோகம், கண்ணீர் புகைக்குண்டு மற்றும் கண்முடித்தனமான தாக்குதல்களை மேற்கொண்டனர். சம்பவம் இடம்பெற்ற இடத்திற்கு விரைந்து சென்ற பத்திரிகையாளர்களை, பத்திரிகையாளர் என இனங்கண்ட பின்னரும் கூட இராணுவம் கடுமையாகத் தாக்கியதோடு அவர்கள் கொண்டு சென்ற புகைப்படக் கருவிகளையும் பறித்தெடுத்து பத்திரிகையாளர்கள் படம் பிடித்து நடைபெற்ற உண்மைச் சம்பவத்தை வெளி உலகத்திற்குத்

தெரியப்படுத்திவிடுவார்கள் என்ற கபட நோக்கத்துடனேயே பத்திரிகையாளர்கள் மீது இராணுவம் தாக்குதலை மேற்கொண்டது. எனவே இந்த ஜனநாயக உரிமை மீறும் சம்பவத்தை நாம் வன்மையாகக் கண்டிக்கின்றோம்.

இச் சம்பவங்கள் இன்று நேற்று மட்டுமல்ல, மானிப்பாய், நெல்லியடி

எனத் தொடர்ந்து கொண்டே செல்கின்றது. இராணுவம் நினைப்பது போன்று பத்திரிகையாளர்களையோ அல்லது மக்களையோ தாக்குவதனுடாக மக்களின் விடுதலை உணர்வுமேயுச்சியை மழுங்கடிக்க முடியாது என்பதை சிங்கள இராணுவம் உணர்ந்து கொள்ள வேண்டுமென்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.(ந)

## பத்திரிகையாளர் மீது தாக்குதல்

### ஒரு கோழைத்தனமான செயல்

#### யொது அமைப்புக்களின் ஒன்றியம் கண்டனம்

(யாழ்ப்பாணம்)  
அரியாலை மாம்பழம் சந்திப் பகுதியில் நேற்று இடம் பெற்ற இராணுவ கவச வாகன ஆட்டோ விபத்தினையும் அதனைத் தொடர்ந்து ஸ்ரீலங்கா இராணுவமும், பொலிஸாரும் மேற்கொண்ட அத்துமீறல்களையும், அடாவடித்தனத்தையும் நாம் மிகவும் வன்மையாகக் கண்டிக்கின்றோம்.

இவ்வாறு யாழ்.மா.வட்ட பொது அமைப்புக்களின் ஒன்றியம் விடுத்த கண்டன அறிக்கையில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

அவ்வறிக்கையில் மேலும் தெரிவிக்கப்பட்டிருப்பதாவது;

சட்டத்தையும் ஒழுங்கையும் பேண வேண்டிய பொலிஸாரும் இராணுவத்தினரும் தொடர்ந்தும் இத்தகைய வன்முறைகளுக்குத் துணை போவதும், தூய்மீடுவதும் எவராலும் ஏற்றுக் கொள்ள முடியாத பாரதாரமான செயற்பாடாகும், இச்சம்பவம் தொடர்பாக

செய்தி சேகரிக்கச் சென்ற ஊடக வியலாளரை இலக்காகக் கொண்டு படையினரும் பொலிஸாரும் கண்முடித்தனமான தாக்குதலை நடத்தியுள்ளனர். தாம் செய்தியாளர் என்பதை அடையாளப்படுத்திய போதும் தொடர்ந்தும் தாக்குதல்களை நடத்தியுள்ளனர். இது ஒரு கோழைத்தனமான அராஜக செயற்பாடு என்பது மட்டுமல்லாது, மக்களுக்கு ஆத்திரமூட்டி சமாதான முயற்சிகளைக் குழப்பும் நோக்குடன் சிங்கள ஆயுதப்படையினர் திட்டமிட்டு இந்த செயற்பாடுகளில் ஈடுபட்டு வருகின்றார்கள்.

#### யாழ்.பல்கலைக்...

வளாகத்திற்குள் வருவதை நிறுத்துவதே மேல் என மாணவர்கள் கூறினர். இதனையடுத்து குறித்த அதிகாரிக்குப் பாதுகாப்பு வழங்க வந்த பொலிஸார் பல்கலைக் கழக வளாகத்தைவிட்டு வெளியேறினர். (த)

## பொலிஸ்மா அதிபருக்கு...

ஒருவர் ஐந்து நட்சத்திர ஹோட்டலில் வழங்கிய விருந்தில் பிரதம அதிதியாக கலந்து கொண்டிருந்தார் என்று குற்றஞ்சாட்டப்பட்டதைத் தொடர்ந்தே சர்ச்சை கிளம்பியது. அவரின் உயர் பதவிக்கு இது அவமானத்தை ஏற்படுத்தும் என்ற காரணத்தினால் அவர் பதவி விலக வேண்டுமென சிஹல உறுமய கோரியிருந்தது. இதற்குப் பதிலளித்த பொலிஸ்மா அதிபர், தான் அன்றைய இரவு விருந்தில் கலந்து கொண்டதுடன் புகைப்படம் எடுத்துக் கொண்டதாகவும் தெரிவித்தார். மேலும் அவ் வியாபாரி பற்றிய பின்னணிகள் எதனையும் தான் அறிந்திருக்கவில்லை எனவும் அவர் கூறியிருக்கிறார். (த-6)

என்னும் பொலிஸ்மா அதிபர் மீது பாரபட்சமற்ற விசாரணைகள் நடத்தப்பட வேண்டுமென ஜனாதிபதி உத்தரவிட்டுள்ளார். உள்துறை அமைச்சின் செயலாளர் எம்.ஜி.என்.என்பவரால் நடாத்தப்பட்டு வருகின்ற விசாரணைகள் முடிவுற முன்னரே ஜனாதிபதி இவருக்கு சேவை நீடிப்பு வழங்கியுள்ளமை குறிப்பிடத்தக்கது.

இதேவேளை போதை பொருள் வியாபாரியுடன் தொடர்பு வைத்துள்ளார் என குற்றஞ்சாட்டி அவரைப் பதவி விலகுமாறும் கோரி நகரெங்கும் கடந்த வெள்ளியிரவு சுவரொட்டிகள் ஒட்டப்பட்டிருந்தன. ஆயினும் இவற்றைப் பொலிஸார் தற்போது அகற்றியுள்ளனர். (த-6)

## கண்காணிப்புக்குழு...

போராட்டத்தில் ஈடுபட்டனர். சுமார் ஒரு மணி நேரம் நடைபெற்ற பத்திரிகையாளர்களின் இப்போராட்டத்தினால் கண்காணிப்புக்குழுவினரின் நடவடிக்கைகள் உட்பட வீதிப் போக்குவரத்துக்கள் அனைத்தும் முற்றாக முடக்கப்பட்டன.

அரியாலை மாம்பழம் சந்தியில் நேற்று முன்தினம் இடம் பெற்ற இராணுவ வாகன விபத்துச் சம்பவத்தை அடுத்து அங்கு பொது மக்களுக்கும் படையினருக்கும் இடையே ஏற்பட்ட களேபரம் தொடர்பான செய்திகளைச் சேகரிக்கச் சென்ற வலம்புரி, உதயன், யாழ். தினக்குரல் ஆகிய பத்திரிகைகளின் செய்தியாளர்களிடம் மோசமாக படையினரால் தாக்கப்பட்டிருந்தனர்.

படையினரின் இத்தாக்குதல் சம்பவத்தைக் கண்டித்தும், அச் சம்பவத்துடன் தொடர்புடைய படை உயர் அதிகாரிகளை இடமாற்ற வேண்டுமென்று கோரியுமே இம்மறியல் போராட்டம் நடாத்தப்பட்டது.

போராட்டம் நடைபெற்றுக் கொண்டிருந்த போது கோயில் வீதியால் வந்து கொண்டிருந்த இராணுவ வாகனம் மறியல் போராட்டம் நடைபெற்ற இடத்துக்கு வராமல் ஐக்கிய நாடுகள் உயர்ஸ்தானிகரால்

அலுவலகத்துடன் திரும்பிச் சென்றது.

இதேவேளை நல்லூர் கைலாச பிள்ளையார் ஆலய காவலரணில் கடமையில் இருந்த படையினர் உசாரடைந்த நிலையில் காணப்பட்டமையும் இங்கு குறிப்பிடத்தக்கது.

யாழ்ப்பாண ஊடகவியலாளர் சங்கத்தின் ஏற்பாட்டில் இடம் பெற்ற இப்போராட்டத்தில் சங்கத்தின் தலைவர் வே.தவச்செல்வம் செயலாளர் ரி.ரி.மயூரன் ஆகியோர் போராட்டத்தின் முக்கியத்துவம் குறித்து கண்காணிப்புக்குழு அதிகாரிகளுக்கு விளக்கியதுடன் மகஜர் ஒன்றையும் அவரிடம் கையளித்தனர்.

போராட்டத்தின் தன்மையை புரிந்து கொள்வதாகக் குறிப்பிட்ட கண்காணிப்புக்குழு அதிகாரி மிக விரைவில் படை உயர் அதிகாரிகளையும் பத்திரிகையாளர்களையும் நேரில் சந்திக்க வைப்பதற்கான நடவடிக்கைகளை எடுப்பதாகக் கூறினர்.

மறியல் போராட்டத்தின் இறுதியில் சங்கத் தலைவர் வே.தவச்செல்வம் மற்றும் முன்னாள் மாநகர ஆணையாளர் சீ.வீ.கே.சிவசுந்தரன், சுன்னாகம் ப.நோ.கூ.சங்கத் தலைவர் குமரவேல் ஆகியோர் உரையாற்றினர். (இ)

## வடக்கு கிழக்கைச் சேர்ந்த 8 அறிஞர்களுக்கு ஆளுநர் விருது

(திருகோணமலை)  
வடக்குக்கிழக்கைச் சேர்ந்த எட்டு அறிஞர்களுக்கு வடக்குக் கிழக்கு மாகாண ஆளுநர் விருதுகள் வழங்கப்பட்டவுள்ளன.

இவ்விருதுகள் வடக்குக் கிழக்கு மாகாணக் கல்விக்கலாசார விளையாட்டுத்துறை அமைச்சினால் வவுனியாவில் இம்மாதம் 17,18,19-ம் திகதிகளில் நடத்தப்பட்டவள்ள மாகாண தமிழ் இலக்கிய மாநாட்டில் வைத்து வழங்கப்பட்டவுள்ளது.

ஆளுநர் விருதுகளைப் பெறும் அறிஞர்கள் விபரம் வருமாறு;

துர்க்கா துரந்தரி கலாநிதி செல்வி தங்கம்மா அப்பாக்குட்டி, மூத்த பத்திரிகையாளர் ஏ.ஜே.கனகரத் தினா.தவில் கலைஞர் கே.கணபதிப் பிள்ளை, சங்கீத வித்துவான் என்.ராஜ மாஸர், வில்லிசைக் கலைஞர் கணபதிப்பிள்ளை (சின்னமணி), கலைஞர் சண்முகம் சிவலிங்கம், முன்னோடிப் படைப்பாளி எம். பொன்னம்பலம், பாவலர் பசீர் காரியப்பர்.

(வ)

## திருமலையில் கிரனெட் வீச்சு

(திருகோணமலை)  
ஈ.பி.ஆர்.எல்.எவ் இன் திருகோணமலை அலுவலகம் மீது நேற்று முன்தினம் இரவு கிரனெட் தாக்குதல் மேற்கொள்ளப்பட்டுள்ளது. வீசப்பட்ட கிரனெட் அலுவலகக் கட்டடம் மீது பட்டுத்தெறித்து அலுவலகத்திற்கு வெளியில் விழுந்து வெடித்ததனால் உயிர்ச்சேதம் எதுவும் ஏற்படவில்லை என ஈ.பி.ஆர்.எல்.எவ் விடுத்துள்ள செய்திக்குறிப்பில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

இதேவேளை மேற்படி கிரனெட் தாக்குதலுக்கு விடுதலைப் புலிகளே காரணம் என்றும் அச்செய்திக் குறிப்பில் குற்றம் சாட்டப்பட்டுள்ளது. (க)

## ஸ்ரீ.க.கட்சியின் வேண்டுகோளை...

பாடாகும். ஜே.வி.பியின் தலைவர் சோமவன்ச அமரசிங்கா ஐ.தே.முன்னணி அரசாங்கத்தை விலக்குவதற்கு தாம்நிபந்தனையற்ற ஆதரவைத் தருவதாக பிரகடனம் செய்துள்ள நிலையில் ஜனாதிபதி குமாரதுங்கா இது தொடர்பில் மனமாற்றம் அடைந்துள்ளார்.

ஜே.வி.பியின் கூட்டணி அமைக்கும் பேச்சுக்களை நாடத்துவதற்கு சுதந்திரக் கட்சியால் நியமிக்கப்பட்ட குழுவில் சரத் அமுனுகம மாத்திரமே கூட்டுக்கு ஆதரவானவர் என்பதில் அதிருப்தியடைந்த ஜே.வி.

#### குரங்குபாஞ்சான்...

காணிப்புக்குழுத் தலைவர் விடுத்த அறிக்கையில் கேட்டுள்ளார்.

குரங்குபாஞ்சான் முகாம் பகுதிக்கு சிஹல உறுமயக் கட்சி செல்வதைத் தடுப்பதற்கு எனக்கு எது வித அதிகாரமும் இல்லை. ஆனால் எதிர்ப்பு ஆர்ப்பாட்டம் நடத்தினால் அது விடுதலைப் புலிகளை சீண்டிவிடும் நடவடிக்கையாக அமையும் என்றும் அந்த அறிக்கையில் சுட்டிக்காட்டப்பட்டுள்ளது.

இதேவேளை சிஹல உறுமயக் கட்சியின் ஆர்ப்பாட்டப் பேரணி தொடர்பாக அவர்களுடன் தொடர்பு கொள்ள எடுத்த முயற்சிகள் பயனளிக்கவில்லை என்றும் யுத்த நிறுத்தக் கண்காணிப்புக் குழுத் தலைவர் தெரிவித்துள்ளார். (ம)

பியினர் இணைந்த போராட்டம் ஒன்றிற்கு ஆதரவு தர ஏற்கனவே மறுப்பு வெளியிட்டிருந்தனர்.

இந்த மாதம் பிற்பகுதியில் ஆரம்பமாகவுள்ள இவ் எதிர்ப்புப் போராட்டங்கள் ஜனசேன என்ற பெயரிடப்படவுள்ளமை ஐ.தே.க எதிர்க் கட்சியாக இருந்த காலத்தில் நடத்திய ஜனபல (மக்கள் சக்தி) போராட்டம் போன்ற இதுவும் அமையவுள்ளது. மாகாணங்கள் பல வற்றிலும் போராட்டங்கள் நடத்தப்படவுள்ளன. எதிர்காலத்தில் கூட்டணி ஒன்று அமையுமாயின் தாம் முக்கிய அமைச்சுப் பதவிகளைக் கேட்கப் போவதில்லை என்றும், ஆனால் அக் கூட்டணியின் தலைமைப் பதவியைக் கோரவிருப்பதாகவும், ஜே.வி.பியினர் தெரிவித்துள்ளார். (த-6)

#### சிப்பாயின்...

எவரும் பாதிப்படையவில்லை. துப்பாக்கி வெடித்ததைத் தொடர்ந்து அருகில் இருந்த இராணுவ முகாமில் இருந்து 15ந்குமேற்பட்ட இராணுவத்தினர் சம்பவ இடத்திற்கு ஓட்டமும் நடையுமாக வந்து சேர்ந்தனர்.

சக இராணுவச் சிப்பாயின் துப்பாக்கியை தவறுதலாக வெடித்ததை அறிந்து கொண்ட அவர்கள் அங்கிருந்து அகன்று சென்றனர். (த-7)

## பதவி வெற்றிடம்

பின்வரும் பதவிகளுக்குப் பொருத்தமானவர்களிடமிருந்து விண்ணப்பங்கள் கோரப்படுகின்றன.

#### 1.கணணி பக்க அமைப்பாளர்

க.பொ.த. உயர் தரத்தில் சித்தி - இருபாலாரும்

#### 2.விற்பனை முகாமையாளர் (வெளிக்களம்)

க.பொ.த. சாதாரண தரத்தில் சித்தி - ஆண்கள் மட்டும

#### 3.அலுவலகச் செய்தியாளர்கள்

க.பொ.த. உயர் தரத்தில் சித்தி - இருபாலாரும்

#### 4.பாதுகாப்பு உத்தியோகத்தர்

க.பொ.த. சாதாரண தரத்தில் சித்தி - ஆண்கள் மட்டும

#### 5.சிறீநாழியர்கள்

மேற்படி பதவிகளுக்குப் பொருத்தமானவர்கள் தாங்கள் விண்ணப்பிக்கும் பதவியைக் குறிப்பிட்டு முழுப்பெயர், நிரந்தர முகவரி, தற்காலிக முகவரி, பால், பிறந்த திகதி, அடையாள அட்டை இலக்கம், விவாகநிலை, கல்வித் தகைமை, பிற தகைமைகள் என்பவற்றை உள்ளடக்கியதாகத் தயாரிக்கப்பட்ட விண்ணப்பங்களை எதிர்வரும் 20.10.2003க்கு முன்னதாக,

ஆளணி முகாமையாளர்,

வலம்புரி,

இல.15, வெள்ளாந்தெரு,

யாழ்ப்பாணம்.

எனும் முகவரிக்கு அனுப்பி வைக்கவும்.

குறிப்பு: நிறுவனம் அமைந்துள்ள இடத்தில் இருந்து 10 கி.மீ.

தூரத்திற்குள் வசிப்பவர்களுக்கு முன்னுரிமை அளிக்கப்படும்.

வலம்புரி

நிர்வாக உத்தியோகத்தர்.

## ஆயுதக் குழுக்கள் கொழும்பில் மோதல்

(கொழும்பு)  
கொழும்பு கிறிஸ்தோபர் நவதும் பரப் பகுதியில் நேற்று மாலை இரு குழுக்களுக்கிடையில் ஏற்பட்ட மோதலில் காயமடைந்த இருவர் கொழும்பு தேசிய வைத்தியசாலையில் அனுமதிக்கப்பட்டுள்ளனர்.

இம் மோதல் சம்பவம் தொடர்பாக கிறிஸ்தோபர் பொலிஸார் தகவல் தருகையில் ஆயுதங்கள் சகிதம் வாகனத்தில் வந்த குழுவொன்று கைக்குண்டுத் தாக்குதலை மேற்கொண்டதாகவும், இதனால் இருவர் காயமடைந்துள்ளனர் என்றும் சம்பவ இடத்தில் வெடிக்காத குண்டொன்று கண்டெடுக்கப்பட்டு அதனை வெடிக்கவைத்ததாகவும் தெரிவித்துள்ளனர். (வ)

## செய்திக்கு மறுப்பு

(யாழ்ப்பாணம்)  
மண்கும்பான் சிவகாமி அம்மன் ஆலயத்தில் இடம் பெற்ற பொதுக் கூட்டமொன்றில் ஏற்பட்ட கைகலப்பினால் கூட்டத்திற்கு தலைமைவகித்தவர் காயமுற்றதாக வலம்புரியில் வெளிவந்த செய்தி தவறானதென சம்பந்தப்பட்ட தரப்பினரால் சுட்டிக்காட்டப்பட்டுள்ளது.

மேற்படி ஆலயத்தில் கூட்டம் நடைபெற்றபோதிலும் அவ்வாறான நிகழ்வுகள் எதுவும் நடைபெறவில்லையென்றும் சம்பந்தப்பட்டவர்கள் தெரிவித்துள்ளனர். (ந)

## வாடிக்கையாளருக்கு தங்கப் பவுண் பரிசு

(யாழ்ப்பாணம்)  
மக்கள் வங்கியின் ஜயபுரி கணக்கின் சீட்டிழப்பில் மக்கள் வங்கியின் சங்காணைக் கிளை வாடிக்கையாளர் இருவருக்கு தங்கப் பவுண் பரிசாகக் கிடைத்துள்ளது. க.சிதம்பரநாதன், ம.அன்னபுரணம் ஆகிய இருவரும் முறையே பங்குனி, சித்திரை மாதங்களுக்கு கான சீட்டிழப்பில் தெரிவாகியுள்ளனர். இவர்களுக்கான பரிசினை மக்கள் வங்கியின் சங்காணைக் கிளை முகாமையாளர் அ.அச்சுதம்பிள்ளை எதிர்வரும் 24-ம் திகதி காலை 10 மணிக்கு வழங்கவுள்ளார். (த-34)

## மலிவு விற்பனை

பத்து ரூபாவிற்கு விற்பனை செய்த மில்க்வேர் சோப் 6/- ரூபாவிற்கு மொத்தமாக எமது விற்பனை வாகனத்தில் பெற்றுக் கொள்ளலாம். மில்க்வேர் த.பெ.இல.77 யாழ்ப்பாணம். (U/6742)